

Rollei

SafetyCam-10 HD



www.rollei.com

Guide Utilisateur
pour Français

Rollei

Chère cliente, cher client,

Félicitations. Vous venez d'acheter un produit ROLLEI de grande qualité.

Vous vous êtes décidé pour une caméra de surveillance moderne avec un bon équipement technique et des accessoires correspondants qui sont particulièrement faciles à manipuler.

Respectez particulièrement les consignes de sécurité. Veuillez particulièrement tenir compte des consignes de sécurité.

Nous vous accordons trois ans de garantie sur l'appareil. Si, une fois, la caméra devait être défectueuse, vous avez besoin de la carte de garantie fournie et de votre justificatif d'achat. Veuillez les conserver minutieusement ensemble avec le mode d'emploi. En cas de cession à autrui, veuillez joindre impérativement le mode d'emploi.

1. Contenu de l'emballage

Déballer la caméra de surveillance avec précaution et vérifiez si toutes les pièces mentionnées ci-après s'y trouvent :

1. Caméra de surveillance IP ROLLEI SafetyCam 10 HD
2. Bloc secteur
3. Support mural
4. Câble LAN
5. Prise d'alarme
6. CD de logiciels
7. Mode d'emploi
8. Documents de la garantie



Remarque :

- Attention : Tenez les films et sachets en plastique éloignés des bébés et des petits enfants, il y a risque d'asphyxie.

Données utilisateur à la livraison de la caméra de surveillance IP



Remarque :

- Lors de la première utilisation de la caméra de surveillance, veuillez impérativement créer un mot de passe pour le compte utilisateur « **admin** » !

Identifiant : **admin**

Mot de passe : aucun mot de passe n'est attribué d'office !

Nouveau mot de passe : _____

2. Table des matières

| | | |
|----|---|----|
| 1. | CONTENU DE L'EMBALLAGE | 1 |
| 2. | TABLE DES MATIÈRES | 2 |
| 3. | REMARQUES SUR LES DANGERS, LA SÉCURITÉ ET AVERTISSEMENTS | 4 |
| 4. | PRÉPARATIFS | 6 |
| | 4.1. Désignation des pièces..... | 6 |
| | 4.2. Vues de la caméra de surveillance..... | 7 |
| | 4.3. Montage de la caméra de surveillance..... | 8 |
| 5. | INSTALLATION DE LA CAMÉRA DE SURVEILLANCE | 9 |
| | 5.1. Installation du matériel..... | 9 |
| | 5.2. Configuration du système..... | 10 |
| | 5.3. Installation du logiciel..... | 10 |
| | 5.4. Installation du « Cloud Rollei »..... | 11 |
| | 5.5. Configuration manuelle de votre caméra de surveillance..... | 16 |
| | 5.6. Réglage du routeur..... | 20 |
| | 5.7. Créer le nom de domaine..... | 23 |
| | 5.8. Installer l'appli..... | 24 |
| | 5.9. Installation sur Mac OS X..... | 25 |
| | 5.10. Conseils pour l'installation..... | 28 |
| 6. | LE PROGRAMME ROLLEI SAFETYCAM CONFIG | 30 |

| | |
|---|-----------|
| 7. UTILISATION DE LA CAMÉRA DE SURVEILLANCE..... | 32 |
| 7.1. Appel de la caméra de surveillance..... | 32 |
| 7.2. Commande de la caméra de surveillance..... | 33 |
| 8. RÉGLAGES..... | 36 |
| 8.1. État de l'appareil..... | 36 |
| 8.2. Nom de la caméra..... | 37 |
| 8.3. Date et heure..... | 38 |
| 8.4. Comptes utilisateurs..... | 39 |
| 8.5. Réglages du réseau..... | 40 |
| 8.6. Réglages sans fil..... | 42 |
| 8.7. Réglages UPNP..... | 44 |
| 8.8. Réglages DDNS..... | 45 |
| 8.9. Réglages mail..... | 47 |
| 8.10. Réglages FTP..... | 49 |
| 8.11. Réglages de l'alarme..... | 50 |
| 8.12. Réglages de tête..... | 53 |
| 8.13. Réinitialiser..... | 54 |
| 8.14. Redémarrage..... | 54 |
| 9. INFRACTIONS POSSIBLES..... | 55 |
| 10. CERTIFICAT DE LICENCE..... | 56 |
| 11. CONFORMITÉ..... | 57 |
| 12. ÉLIMINATION..... | 57 |
| 13. GARANTIE ET SERVICE..... | 57 |
| 14. DONNÉES TECHNIQUES..... | 58 |
| 15. RÉPERTOIRE DES MOTS CLÉS..... | 59 |

3. Remarques sur les dangers, la sécurité et avertissements

Si la caméra de surveillance et les accessoires ne sont pas utilisés correctement, il existe des risques pour vous et les autres respectivement que la caméra de surveillance puisse être endommagée ou détruite. Pour cette raison, veuillez lire et respecter strictement les **remarques suivantes sur les dangers, la sécurité et les avertissements.**

But d'utilisation

- Cette caméra de surveillance sert exclusivement à la surveillance en intérieur.
- Il est donc de votre responsabilité qu'il n'y ait aucune atteinte aux droits personnels d'autrui lors de l'utilisation de la caméra de surveillance.
- La caméra de surveillance convient uniquement à un usage dans le domaine privé et ne convient pas à un usage commercial.

Danger pour les enfants et les personnes ayant des capacités restreintes pour manipuler des appareils électroniques

- La caméra, les accessoires et l'emballage ne sont pas des jouets pour les enfants. Pour cette raison, tenez les enfants éloignés. Il y a, entre autres, des risques d'électrocution, d'empoisonnement et d'asphyxie.
- La caméra et les accessoires ne doivent pas être utilisés par des enfants et les personnes ayant des capacités restreintes pour manipuler des appareils. Cet appareil n'est pas destiné aux personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales restreintes ou ayant un manque d'expérience et/ou un manque de connaissance.

La caméra et le bloc secteur ne doivent être utilisés que par des personnes étant corporellement et mentalement en mesure de les manipuler en toute sécurité, sauf si ces personnes sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou si elles ont reçu des instructions sur la manière d'utiliser l'appareil. Les enfants devront être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Danger d'électrocution en cas d'humidité

- La caméra et ses composants ne doivent pas être exposés à l'eau qui goutte ou qui gicle. De plus, aucun récipient contenant du liquide, comme p. ex. des vases ou des verres, ne doit être posé sur ou à proximité directe. Il y a risque d'incendie et d'électrocution.
- N'utilisez pas la caméra et ses composants à proximité de l'eau et protégez-la contre l'humidité. Il y a risque d'incendie et d'électrocution.
- N'utilisez pas la caméra et ses composants dans des environnements à forte humidité de l'air, contenant de la vapeur, de la fumée ou de la poussière. Il y a risque d'incendie et d'électrocution.

Danger par l'électricité

- Si **des corps étrangers ou du liquide ont pénétré dans la caméra, éteignez-la**. Laissez tout sécher à fond. Sinon il y a risque d'incendie et d'électrocution.
- Si la caméra est **tombée** ou si le **boîtier a été endommagé, éteignez-la**. Sinon il y a risque d'incendie et d'électrocution.
- La caméra et ses composants **ne doivent pas être démontés, ni modifiés ou réparés**. Il y a risque d'incendie et d'électrocution.
- Utilisez exclusivement le bloc secteur fourni ou un bloc secteur ayant les mêmes spécifications. Branchez le bloc secteur uniquement à une alimentation électrique correspondant aux indications sur la plaque signalétique.
- Si le bloc secteur ou le câble de sortie est endommagé, ils ne doivent plus être utilisés. Remplacez-le par un bloc secteur de même type.
- Veillez à ce que les prises utilisées soient toujours librement accessibles pour pouvoir interrompre l'alimentation électrique en cas de nécessité. La coupure du secteur se fait uniquement en retirant le bloc secteur.
- Veillez à ce qu'il y ait une ventilation suffisante et ne recouvrez pas le bloc secteur pour éviter toute surchauffe.
- En cas d'**orage**, le bloc secteur ne doit pas être utilisé. Il y a risque d'électrocution.

Dommages par la chaleur — Risque d'incendie

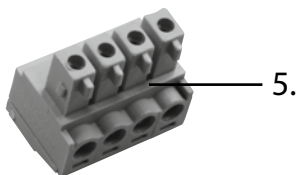
- **Ne laissez pas la caméra dans des endroits où la température peut fortement monter** (p. ex. dans un véhicule). Ceci pourrait endommager le boîtier et des pièces de l'intérieur, ce qui, à son tour, peut causer un incendie.
- **N'enveloppez pas la caméra et ne la posez pas sur des tissus.**Ceci pourrait provoquer une accumulation de chaleur dans la caméra pouvant déformer le boîtier et causer un incendie.

Blessures et dommages matériels

- Alors de la mise en place et du montage de la caméra de surveillance, il faut veiller à ce qu'il y ait au moins 10 cm de distance de tous les côtés pour garantir une ventilation suffisante. Veillez particulièrement à ce qu'aucune ouverture de ventilation ne soit recouverte par des journaux, une nappe ou des rideaux.
- **Ne placez pas de sources d'incendie** sur ou à côté de la caméra.
- Les dommages sur l'électronique, l'objectif ou les accessoires causés par des **influences extérieures** comme des chocs, une chute ou autre ne sont pas couverts par la garantie et leur réparation est donc payante.

4. Préparatifs

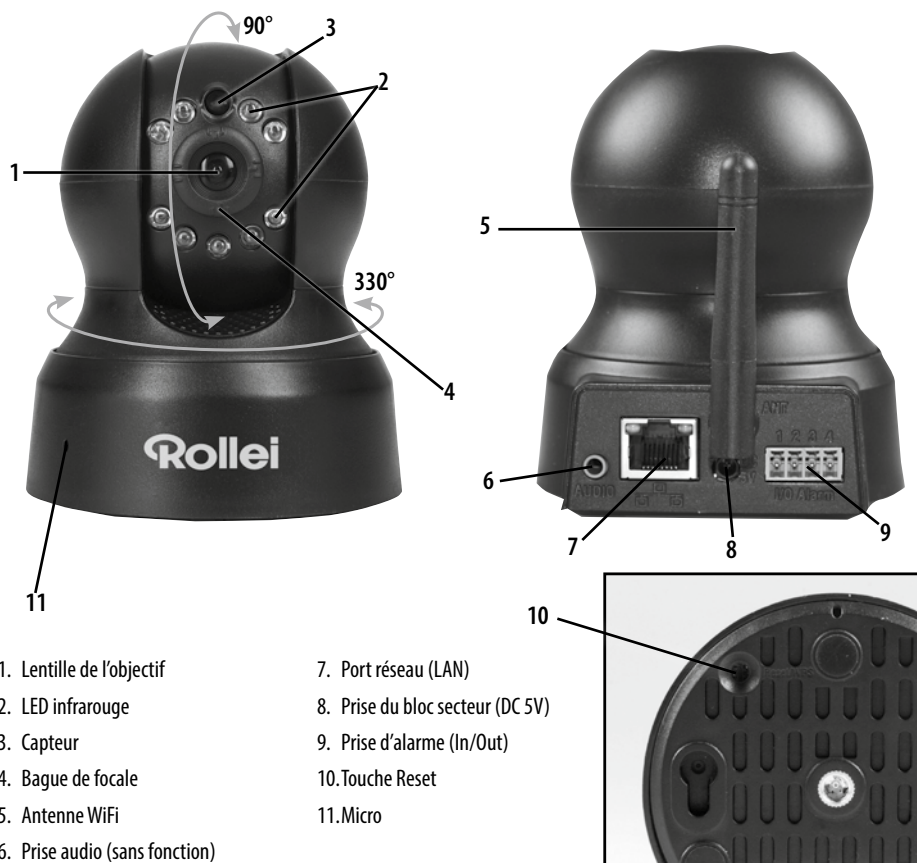
4.1. Désignation des pièces



1. Caméra de surveillance IP ROLLEI SafetyCam 10 HD
2. Support mural
3. Câble LAN
4. Bloc secteur
5. Prise d'alarme

6. Matériel de fixation (sans fig.)
7. CD du logiciel (sans illustration)
8. Mode d'emploi (sans illustration)
9. Documents de la garantie (sans illustration)

4.2. Vues de la caméra de surveillance



1. Lentille de l'objectif
2. LED infrarouge
3. Capteur
4. Bague de focale
5. Antenne WiFi
6. Prise audio (sans fonction)

7. Port réseau (LAN)
8. Prise du bloc secteur (DC 5V)
9. Prise d'alarme (In/Out)
10. Touche Reset
11. Micro



Remarque :

- Avec la bague de focale (4) vous pouvez régler la netteté de la caméra.

4.3. Montage de la caméra de surveillance

À l'aide du support mural fourni, vous pouvez monter la caméra de surveillance sur un lieu fixe.



Remarque :

- La caméra de surveillance ne devra pas être installée directement à côté d'appareils électroniques sinon ceci pourrait causer des parasites. Si vous constatez des parasites sur l'écran, alors testez d'abord la caméra dans un autre endroit.
- Choisissez le lieu d'installation de la caméra de surveillance de telle manière à ce que la lumière du soleil ne tombe pas directement sur l'objectif.

4.3.1. Installer le support mural

Maintenez la plaque perforée du support mural sur la surface du lieu de montage prévu et reportez avec un crayon les trous sur la surface.

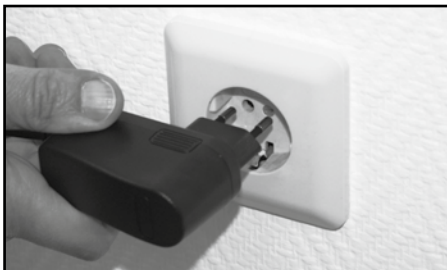
Pour percer, utilisez du foret adapté à la cheville, pour un montage sur de la pierre ou du béton, il faut un foret à béton de 6 mm, pour le montage sur du bois, il faut un foret de 3 mm. Introduisez les chevilles fournies après le forage, en les enfonçant jusqu'à fleur de trou. Ensuite, vissez le support mural avec les vis fournies dans le matériel de montage.

4.3.2. Fixation de la caméra de surveillance

Placez le filetage du pied de la caméra de surveillance sur la platine du support mural et vissez la caméra avec la vis du pied. Réglez la caméra de surveillance dans la position souhaitée avec le filetage rotatif.

4.3.3. Terminer le montage de la caméra

Raccordez la caméra de surveillance au bloc secteur et branchez le bloc secteur dans une prise électrique.

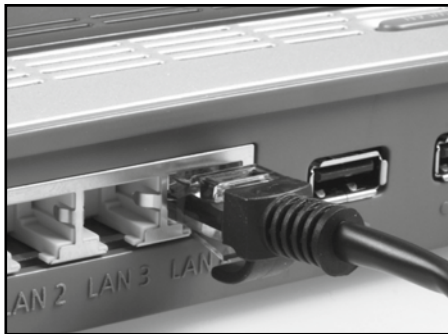


5. Installation de la caméra de surveillance

5.1. Installation du matériel

Afin d'effectuer les premiers réglages dans la caméra de surveillance IP, il faut qu'elle soit d'abord raccordée au routeur pour le câble de réseau. Une connexion par WiFi n'est possible que si celle-ci a été effectuée par la connexion par câble dans la caméra de surveillance.

Branchez le câble de réseau fourni comme représenté ci-dessous dans la caméra et dans le routeur.



Sur la prise de réseau de la caméra de surveillance se trouve deux LED de contrôle :

- **Jaune** : jaune : indique qu'il y a de l'activité sur le réseau.
- **Verte** indique que la caméra de surveillance est reliée à un réseau.



Remarque :

- Si votre routeur ne dispose pas d'une prise pour un câble réseau, alors la caméra de surveillance peut aussi être réglée sans routeur.
- Pour ce faire, désactivez tous les réseaux existants sur l'ordinateur et branchez le câble réseau de la caméra de surveillance directement sur l'ordinateur. Avec le programme *Rollei SafetyCam Config* (voir paragraphe 5.4.) vous avez ensuite accès à la caméra de surveillance.

5.2. Configuration du système

Système d'exploitation : Le logiciel se trouvant sur le CD convient exclusivement aux systèmes Windows. Avec l'accès par navigateur, la caméra de surveillance peut aussi être réglée dans Mac OS, Linux ou d'autres systèmes d'exploitation.

| | |
|---------------------------|---|
| Systèmes d'exploitation : | Windows 2000 (SP 4), Windows XP (SP 2), Vista, 7, 8 |
| Processeur : | 2.0 GHz ou supérieur |
| Mémoire RAM : | 512 MByte ou plus |
| Carte réseau : | 10MBit/s ou plus |
| Carte graphique : | 512 MByte ou plus |
| Navigateur Internet : | Internet Explorer (à partir de la version 9), Firefox (à partir de la version 3), Google Chrome, Safari, Opera (toute dernière version) |
| Résolution de l'écran : | 1024x768 ou plus |

5.3. Installation du logiciel

Le logiciel fourni convient aux systèmes Windows. Pour effectuer l'installation, veuillez lire le paragraphe 5.9. *Installation sur Mac OS X.*

L'installation du logiciel doit se faire sur un ordinateur relié au même routeur que la caméra de surveillance.

Placez le CD de logiciel dans le lecteur de CD/DVD de votre ordinateur. Ensuite, le menu de sélection suivant doit s'afficher.

Si le menu ne démarre pas automatiquement, alors, sur l'ordinateur, allez à l'aperçu des lecteurs et ouvrez le lecteur CD/DVD portant la désignation « Rollei IP Camera » en cliquant dessus avec la souris. Démarrez ensuite en double-cliquant sur le programme *CDMenu/CDMenu.exe*.



Cliquez sur « **Rollei SafetyCam** » pour installer le programme *Rollei SafetyCam Config*. Suivez les instructions sur l'écran jusqu'à ce que l'installation soit terminée.

À la fin de l'installation, le programme se trouve sous *Tous les programmes* avec le nom *Rollei SafetyCam Config*.

Par le point « Mode d'emploi » dans le menu de démarrage du CD de logiciel, il est possible d'ouvrir sur l'écran le mode d'emploi dans la langue du système de l'ordinateur.

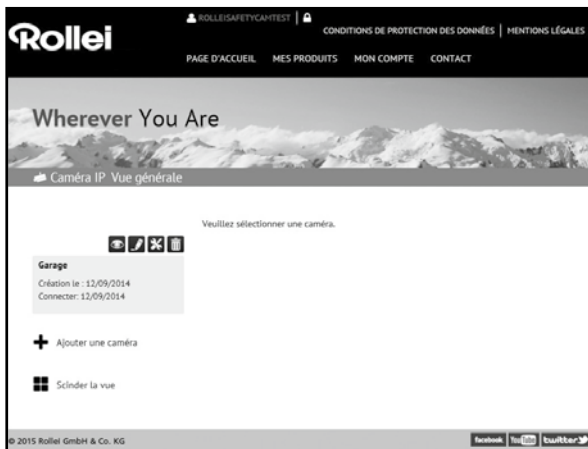
Si, pour afficher les documents PDF, vous ne disposez d'aucun programme approprié sur votre ordinateur, vous pouvez, en plus, installer le programme « Adobe Acrobat Reader ».

5.4. Installation du « Cloud Rollei »

Pour votre Rollei SafetyCam 10 HD nous avons créé la possibilité d'installer la caméra de manière simplifiée. Vous pourrez également profiter d'une solution de Cloud très simple et rapide à configurer. Après cette installation, en passant par « Cloud Rollei » vous avez accès à tout moment à la caméra.

Le Cloud est une plateforme Internet qui crée un lien entre la caméra et votre terminal (ordinateur, téléphone portable, tablette). À cet effet, il n'y a que les données de connexion nécessaires de la caméra qui sont enregistrées dans le « Cloud Rollei » mais pas les enregistrements de la caméra.

Ci-après, nous vous expliquons en quelques mots comment vous pouvez installer la Rollei SafetyCam 10 HD pour une utilisation par le Cloud.



5.4.1. Exécuter l'assistant de configuration

1. Dans le programme iRollei SafetyCam Config par « Configuration », lancez l'assistant de configuration.
2. Sélectionnez le modèle de caméra « Rollei SafetyCam Config » et cliquez ensuite sur « OK ». Vous accéderez ensuite aux paramètres de la caméra.
3. Pour régler la caméra pour une utilisation par « Cloud Rollei », sélectionnez dans l'étape prochaine la troisième option « Utiliser la caméra avec Cloud Rollei (recommandé) ».

Utiliser la caméra sur Internet.
L'assistant crée le nom de la caméra, la connexion sans fil et un nom de domaine gratuit. Ensuite, la caméra peut être utilisée dans votre propre réseau local et sur Internet.

Utiliser la caméra avec Rollei Cloud (conseillée).
L'assistant permet de configurer le nom de la caméra, la connexion sans fil et Rollei Cloud. Grâce à Rollei Cloud, vous profiterez d'un accès simple et rapide à votre caméra où que

4. Sur la fenêtre suivante, donnez un nom à la caméra qui décrit par exemple le lieu.
5. Choisissez, à l'étape suivante, votre réseau sans fil, définissez la région sur « Europe » et indiquez la clé.

Veuillez sélectionner votre réseau local dans la liste des réseaux sans fil et, si nécessaire, rentrez la clé:

suikona - WPA2 PSK (AES) - 34:A8:4E:57:13:B0
suikona - WPA2 PSK (AES) - C0:7B:BC:F1:A6:F0
TestFritz - WPA2 PSK (AES) - 08:96:D7:12:2C:7B

Nom du réseau:


Région:

Cryptage:

Clé:

Ne pas modifier maintenant les paramètres sans fil.

- Indiquez ensuite les données d'enregistrement pour vous inscrire sur Cloud Rollei. Choisissez votre identifiant ainsi qu'un mot de passe à 8 signes minimum. Ajoutez une adresse e-mail valide. Notez ces données de connexion.
- Au niveau de la dernière étape, les paramètres indiqués vous seront répétés.
- Cliquez sur « Suivant » pour configurer la caméra.



Assistant à la configuration - Rollei Cloud

Vous pouvez enregistrer gratuitement votre caméra sur Rollei Cloud. Grâce à Rollei Cloud, vous profiterez d'un accès simple et rapide à votre caméra où que vous soyez.

J'aimerais me reconnecter à Rollei Cloud:

Nom d'utilisateur:

Mot de passe:

Répétition du mot:

E-mail:

Je suis prêt à me connecter à Rollei Cloud:



Assistant d'installation - Vérifier

Les paramètres saisis peuvent maintenant être sauvegardés dans la caméra:

Nom de la caméra: (ne pas modifier)

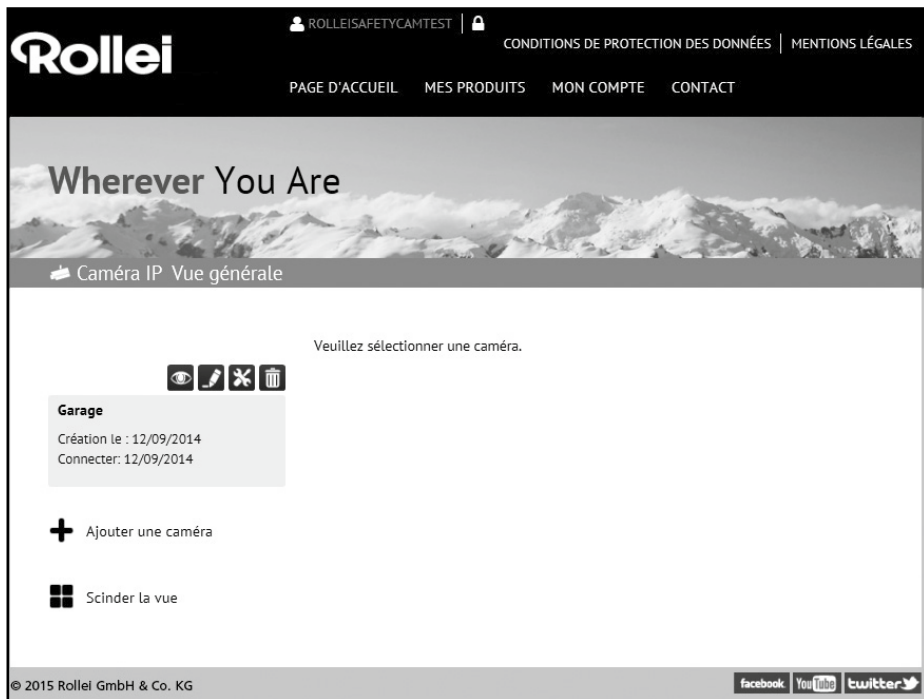
Paramètres sans fil: iptest (modifier)

Nom de domaine: (ne pas modifier)

Rollei Cloud: TestCam (modifier)


5.4.2. Lancez le « Cloud Rollei »

Ouvrez, ensuite, dans votre explorateur Internet la page d'accueil du Cloud <http://rollei-cloud.de> ou <http://rollei-cloud.com>. Identifiez-vous avec les données d'utilisateur que vous avez indiquées dans l'assistant de configuration. Votre caméra IP vous sera indiquée dans l'aperçu de tous les produits. Veuillez la sélectionner pour démarrer la caméra. La page suivante s'affiche alors à l'écran.

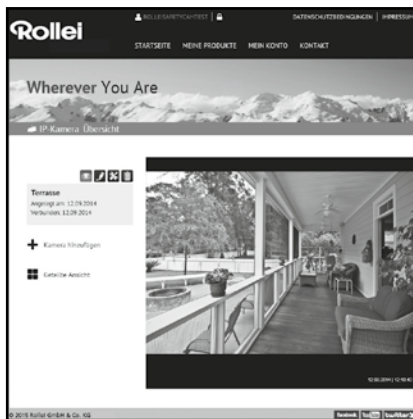


The screenshot shows the Rollei Cloud web interface. At the top left is the Rollei logo. To its right is a user profile icon with the text 'ROLLEISAFETYCAMTEST' and a lock icon. Further right are links for 'CONDITIONS DE PROTECTION DES DONNÉES' and 'MENTIONS LÉGALES'. Below this is a navigation bar with 'PAGE D'ACCUEIL', 'MES PRODUITS', 'MON COMPTE', and 'CONTACT'. The main content area features a large image of snow-capped mountains with the text 'Wherever You Are' overlaid. Below the image is a breadcrumb trail: 'Caméra IP > Vue générale'. The central message reads 'Veuillez sélectionner une caméra.' Below this are four icons: an eye, a pencil, a crossed-out square, and a trash can. A 'Garage' section contains the text 'Création le : 12/09/2014' and 'Connecter: 12/09/2014'. At the bottom of the main area are two buttons: '+ Ajouter une caméra' and a 2x2 grid icon labeled 'Scinder la vue'. The footer contains the copyright notice '© 2015 Rollei GmbH & Co. KG' and social media icons for Facebook, YouTube, and Twitter.

5.4.3. Utiliser l'appareil-photo via le « Cloud Rollei ».


Sélectionnez le symbole  pour appeler l'image de votre Rollei SafetyCam 10 HD.

Vous pouvez accéder à l'interface Web de votre caméra via . Connectez-vous ici avec l'identifiant « admin », sans indiquer de mot de passe. Vous avez ensuite accès à tous les réglages de votre Rollei SafetyCam 10 HD.

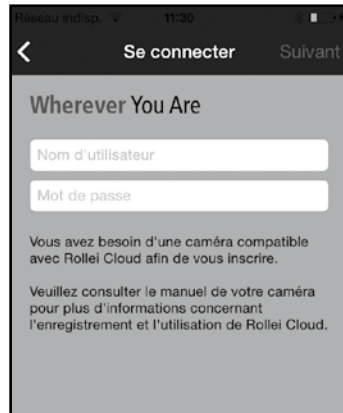


5.4.4. Utilisation de l'appli

Vous trouverez dans l'App Store et sur Google Play, l'application « Rollei SafetyCam ». Veuillez la télécharger sur un Smartphone ou une tablette puis la démarrer.

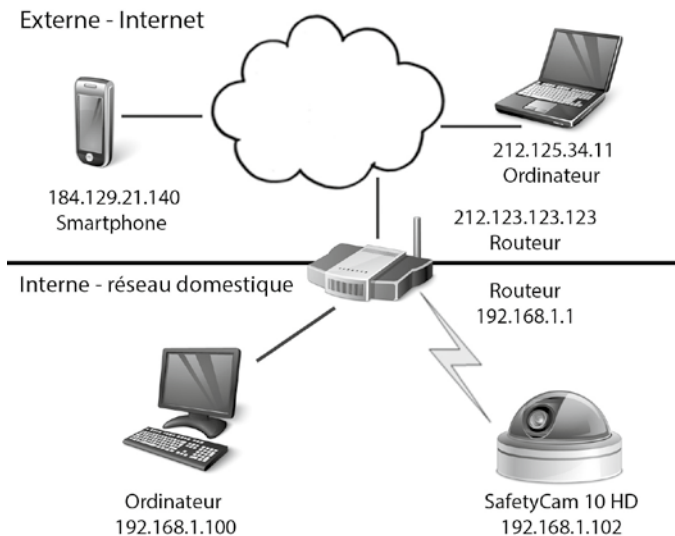
Par le symbole  vous vous connectez au « Cloud Rollei ». Utilisez les données de connexion que vous avez indiquées dans l'assistant de configuration.

Après l'identification, la caméra est immédiatement indiquée dans une liste sous le nom de caméra que vous avez sélectionné. Veuillez le sélectionner à l'écran pour accéder à l'image de la caméra.



5.5. Configuration manuelle de votre caméra de surveillance

Le graphique suivant représente schématiquement comment la caméra de surveillance est raccordée dans le réseau domestique existant et comment l'accès à Internet se fait.



Ici, le *routeur* prend une place centrale. Le routeur crée la connexion entre votre réseau domestique et l'Internet. De ce fait, le routeur est connecté à deux réseaux en même temps, l'Internet et votre réseau domestique. Les deux réseaux s'adressent au routeur avec une adresse différente (*Adresse IP*).

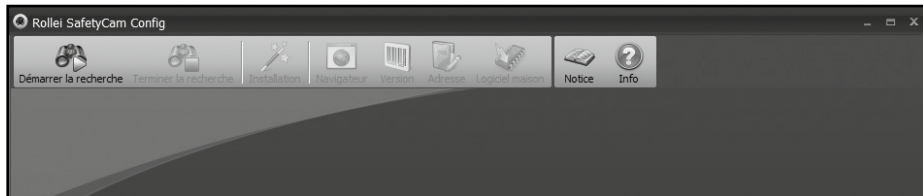
La caméra de surveillance IP est connectée directement au routeur, soit par un câble de réseau soit sans fil, par WiFi. De ce fait, on a accès à la caméra de surveillance aussi bien depuis le réseau domestique que depuis Internet.

Comme dans la plupart des cas le routeur est protégé contre les accès venant d'Internet par ce que l'on appelle un *Firewall (pare-feu)*, il faut créer un accès propre à la caméra de surveillance. Il s'agit ici d'un *reroutage de port*. Pour régler maintenant la caméra de surveillance pour une utilisation dans le réseau domestique, il faut effectuer les étapes d'installation suivantes :

1. Relier la caméra de surveillance au routeur avec le câble réseau fourni (voir paragraphe 5.1. ***Installation du matériel***).
2. Installer le logiciel fourni (voir paragraphe 5.3. ***Installation du logiciel***).
3. Installer la caméra de surveillance automatiquement ou manuellement dans le réseau domestique :
pour les systèmes Windows : Voir paragraphe 5.5., ***Configuration manuelle de la caméra de surveillance***
pour les systèmes Mac : Voir paragraphe 5.6. ***Installation sur Mac OS X***
4. Si vous souhaitez créer une connexion sans fil entre la caméra de surveillance et le routeur par WiFi (voir paragraphe 5.5. ***Configuration manuelle de la caméra de surveillance***).
5. Configuration d'un reroutage de port dans le routeur pour permettre l'accès à la caméra de surveillance par Internet (voir paragraphe 5.6., ***Réglage du routeur***).
6. Configuration d'une adresse Internet fixe (voir paragraphe 5.7., ***Créer un nom de domaine***)
7. Installation de l'appli pour Smartphones et tablettes (voir paragraphe 5.8., ***Installer l'appli***).
8. À partir du paragraphe 5.4., vous avez la description de la configuration standard de la caméra de surveillance. Vous trouverez d'autres renseignements sur l'utilisation et les réglages à partir du chapitre 7.

Assurez-vous que la caméra de surveillance est reliée au routeur par le câble réseau et qu'elle est branchée au secteur (voir paragraphe 5.1. *Installation du matériel*). De plus, il faut qu'il y ait une connexion au réseau entre l'ordinateur et le routeur. Ouvrez ensuite le programme *Rollei SafetyCam Config*.

Dans le programme, allez à « **Démarrer la recherche** » pour obtenir une liste des caméras de surveillance accessibles.



Dans la liste, sélectionnez la caméra de surveillance que vous souhaitez interroger. Ceci est aussi indispensable, même s'il n'y a qu'une seule caméra.

Cliquez maintenant en haut dans le menu sur « **Navigateur** », ensuite, dans la fenêtre du navigateur Internet s'ouvre la page d'accueil de la caméra de surveillance.

Si nécessaire, sélectionnez la langue souhaitée et rentrez ensuite dans la fenêtre de texte :


Identifiant : *admin*

Mot de passe : laisser cette zone vide

Cliquez ensuite sur « Connecter ».

S'ouvre alors la page principale de la caméra de surveillance :



Passez en bas dans le secteur « Réglages » et ensuite sur « Réglages sans fil » .



Sous « Région », sélectionnez la région dans laquelle la caméra de surveillance est utilisée.

Pour faire rechercher automatiquement le réseau sans fil de votre routeur, cliquez sur « **Rechercher** » sous la saisie.

| RECHERCHE DE RÉSEAUX SANS FIL | | | | |
|-------------------------------|-----------|----------------|----------------|-----------------------|
| BSSID | SSID | Mode | Cryptage | Sélection |
| 10 FE ED 78 2C 5C | TestTpink | Infrastructure | WPA2 PSK (AES) | <input type="radio"/> |
| 34 AB 4E 57 13 B0 | sukona | Infrastructure | WPA2 PSK (AES) | <input type="radio"/> |
| 00 7B 9C F1 A6 F0 | sukona | Infrastructure | WPA2 PSK (AES) | <input type="radio"/> |

Les configurations de réseau non assistées ne peuvent pas être sélectionnées.
Pour reprendre les paramètres sans fil, il faut redémarrer la caméra.

Dans la liste, sélectionnez le réseau WiFi souhaité en cochant sous « Sélection » et cliquez ensuite sur « **Utiliser** ». La saisie renvient ensuite vers les réglages sans fil.

Sous « PSK » respectivement « Clé », rentrez maintenant la clé du réseau sans fil de votre routeur. Celle-ci se trouve dans les documents de votre routeur.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour sauvegarder les réglages. Ensuite, la caméra de surveillance redémarre pour enregistrer les modifications. Ce redémarrage dure environ 2 minutes.

Maintenant, vous pouvez ôter le câble de réseau entre la caméra de surveillance et le routeur. Attention : la caméra de surveillance connectée sans fil a une autre adresse locale que lors de la connexion par le câble de réseau. Après le redémarrage de la caméra, vous devez de nouveau rechercher la caméra de surveillance par le programme *Rollei SafetyCam Config* et l'ouvrir par « **Navigateur** ».

5.6. Réglage du routeur

La caméra de surveillance est maintenant réglée de telle manière que vous y avez accès depuis votre réseau domestique. Dans la prochaine étape, vous devez régler le routeur de telle manière à autoriser un accès à partir d'Internet. Comme dans la plupart des cas le routeur est protégé contre de tels accès par un pare-feu, dans le routeur il faut ouvrir un accès propre à la caméra de surveillance. Si votre routeur assiste la fonction *UPnP*, alors l'accès est automatiquement créé. Comme l'option UPnP est activée en standard dans la caméra de surveillance, vous pouvez tester comme indiqué ci-après si une configuration automatique de l'accès se fait depuis Internet :

Dans une fenêtre de navigateur, ouvrez l'adresse <http://rolleicam.net/ip.aspx>. Ensuite, l'adresse IP publique de votre réseau domestique est affichée. L'appel doit se faire depuis un ordinateur qui est connecté au même réseau domestique que la caméra de surveillance.

Rentrez l'adresse IP publique affichée dans le navigateur d'un appareil qui *n'est pas* connecté à Internet par votre réseau domestique. En règle générale, un appel à partir du même réseau n'est pas possible.

Maintenant, la page d'accueil de la caméra de surveillance s'ouvre, ainsi l'accès à la caméra de surveillance dans le routeur a été créé automatiquement. Vous pouvez ensuite poursuivre l'installation avec le paragraphe 5.7. **Créer le nom de domaine.**

Si la configuration automatique par la fonction UPnP n'est pas possible, il faut alors créer l'accès manuellement. Il s'agit ici de ce que l'on appelle un **reroutage de port**. Un accès est dérivé directement sur la caméra de surveillance.

Ci-après, au moyen d'un exemple, nous expliquons quels réglages doivent être effectués dans un routeur pour créer un accès de ce type. Du fait que les menus de réglages des routeurs sont très différents, il n'est pas possible de faire ici une description générale. Veuillez consulter les documents du routeur pour savoir comment, pour chaque appareil, l'accès au routeur est possible. En règle générale, vous trouverez cette explication sous les mots clés « Reroutage du port » voire « Port Forwarding ».

De plus, nous avons regroupé pour vous des descriptions précises de différents modèles de routeurs sur la manière de créer le reroutage de port. Vous trouverez ces descriptions sur le site Internet <http://www.safetycam-info.com>.

Si votre routeur devait ne pas s'y trouver, veuillez vous mettre en relation avec notre service téléphonique.

Tout d'abord, il faut démarrer le programme de configuration de votre routeur. Pour ce faire, vous avez besoin de l'adresse réseau locale du routeur. On obtient l'adresse réseau, entre autres, en recherchant dans le programme **Rollei SafetyCam Config** la caméra de surveillance et en affichant ensuite les réglages du réseau par l'option « Adresse ». Notez l'adresse qui est indiquée comme « Gateway standard ».

Vous trouverez plus d'informations sur l'appel du routeur dans la notice d'utilisation de votre routeur.

Rentrez l'adresse réseau locale du routeur dans le navigateur et ouvrez ainsi le menu de configuration. Dans le menu de configuration du routeur, vous devez ensuite ouvrir le menu sur le reroutage du port.

Dans l'exemple suivant, ceci se trouve sous « Applications & jeux » comme « Routage simple du port ».



Dans l'exemple représenté, deux caméras de surveillance sont raccordées au routeur, une caméra portant la désignation *IPCamera1* et l'adresse locale du réseau 192.168.1.110, une deuxième caméra portant la désignation *IPCamera2* et l'adresse locale du réseau 192.168.1.111.

Ici, le port externe 81 est installé comme accès pour la caméra de surveillance *IPCamera1*. Les protocoles autorisés sont TCP et UDP, cependant seul TCP est nécessaire. Sur cette caméra, on a accès depuis Internet avec l'adresse <http://xxx.xxx.xxx.xxx:81> (en sachant que xxx.xxx.xxx.xxx est l'adresse IP publique du routeur).

| | | | | |
|----|----|------|---------------|-------------------------------------|
| 81 | 81 | Both | 192.168.1.110 | <input checked="" type="checkbox"/> |
|----|----|------|---------------|-------------------------------------|

Pour éviter les problèmes, il faut sélectionner le port interne et externe de la caméra de surveillance. De ce fait, par le programme *Rollei SafetyCam Config* appelez de nouveau la caméra de surveillance. Allez sous « Réglages » sur « Réglages réseau » et changez également la valeur sous « Port » sur 81. Enregistrez la modification.

Ensuite, comme décrit au début du paragraphe, vous devez avoir accès à la caméra de surveillance depuis Internet.



Remarque :

- Veillez, pour chaque caméra de surveillance existante, à utiliser un port propre et un port externe ne doit pas être attribué en double.

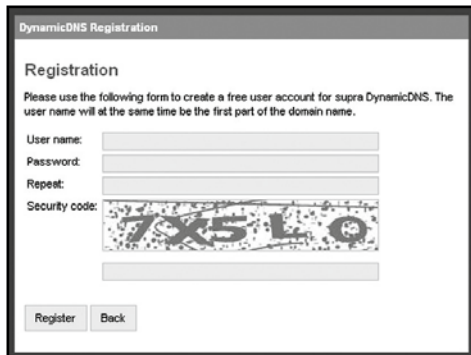
5.7. Créer le nom de domaine

La caméra de surveillance est accessible sur Internet par l'adresse IP publique du routeur. Comme dans de nombreux cas cette adresse IP publique de l'accès Internet change sans cesse, il est avantageux lorsque la caméra de surveillance peut être accessible par une adresse fixe. Dans ce but, vous disposez d'un serveur DDNS (Dynamisches Domain-Name-System).

Pour un enregistrement gratuit d'une adresse Internet fixe, dans votre navigateur Internet, ouvrez la page <http://rollecam.net/> et sélectionnez dans la fenêtre d'inscription « Enregistrer ».

Rentrez d'abord un **identifiant**. Celui ne peut être composé que de majuscules et minuscules, de chiffres ou de tirets. L'identifiant est utilisé pour l'adresse Internet de la caméra de surveillance. Rentrez par exemple comme identifiant « ipcamera », ainsi la caméra de surveillance peut être appelée après l'enregistrement par l'adresse <http://ipcamera.rollecam.net> dès qu'il y a une connexion à Internet. Rentrez encore un **mot de passe**, répétez-le et cliquez ensuite sur « Enregistrer ».

Vous devez maintenant rentrer dans la caméra de surveillance le nom enregistré de cette manière. Dans les réglages de la caméra de surveillance, ouvrez le point « Réglages DDNS » et cochez « Utiliser DDNS ». Rentrez ensuite sous **identifiant** et **mot de passe** les mêmes données que vous avez utilisées pour l'enregistrement.



Cliquez sur « Enregistrer » pour enregistrer les modifications de réglage. La caméra de surveillance redémarre pour enregistrer les modifications. Cette opération dure environ 2 minutes.

À partir de maintenant, la caméra de surveillance est accessible sous l'adresse enregistrée.


5.8. Installer l'appli

Avec l'appli « Rollei SafetyCam », vous disposez d'un programme pour avoir accès à la caméra de surveillance IP de manière mobile avec un iPhone ou un Smartphone Android. L'appli peut être téléchargée gratuitement aussi bien dans « App Store » que dans « Google Play ».

Ouvrez l'appli après l'installation, une fenêtre vide s'ouvre ensuite. Allez sur « Nouveau » pour installer l'appli sur votre caméra de surveillance. Ensuite, un masque de saisie s'ouvre avec les données nécessaires à la caméra de surveillance, comme indiqué ci-après.

Les informations générales suivantes doivent être rentrées ici :

- **Nom** : rentrez un nom pour la caméra de surveillance à créer.
- **Identifiant** : Rentrez « admin » comme identifiant.
- **Mot de passe** : Laissez le champ du mot de passe vide.
- **Mode de connexion** : Sélectionnez « Dynamique » comme **mode de connexion**.
- **Nom de domaine** : Rentrez ici l'adresse Internet fixe qui a été déterminée sous <http://rolleicam.net/>. Si la caméra de surveillance est, par exemple, accessible par <http://ipcamera.rolleicam.net/>, alors vous pouvez indiquer ici aussi bien « ipcamera » que « ipcamera.rolleicam.net ».

Avec  vous sauvegardez les données et vous revenez à la liste de caméras.

Pour afficher ou traiter la caméra de surveillance créé de cette manière, touchez sur l'écran la mention correspondante dans la liste.

Ensuite s'ouvre une prévisualisation avec l'image de la caméra, les fonctions de traitement et les informations de la caméra de surveillance sélectionnée.


Pour obtenir un affichage plein écran de l'image de la caméra, dans la prévisualisation touchez l'image ou allez sur « Afficher ». L'image en direct de la caméra de surveillance s'affiche en plein écran.



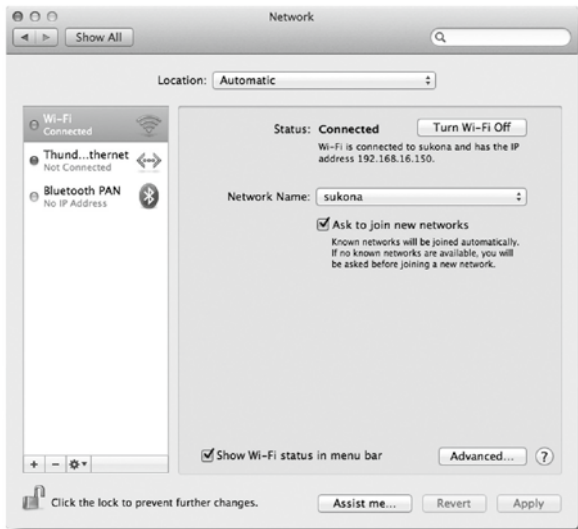
5.9. Installation sur Mac OS X

Installez d'abord la caméra de surveillance conformément aux étapes jusqu'au paragraphe 5.2. Pour pouvoir configurer la caméra de surveillance sur votre Mac OS X, vous devez, dans un premier temps, déterminer l'adresse IP de votre routeur. Avec cette adresse IP, vous avez accès à la page de configuration du routeur. Dans la prochaine étape, vous avez besoin, dans les données de réglage du routeur, de l'adresse IP de la caméra de surveillance. Avec cette adresse, on peut ouvrir la page de configuration de la SafetyCam 10 HD et effectuer les réglages de la caméra de surveillance.

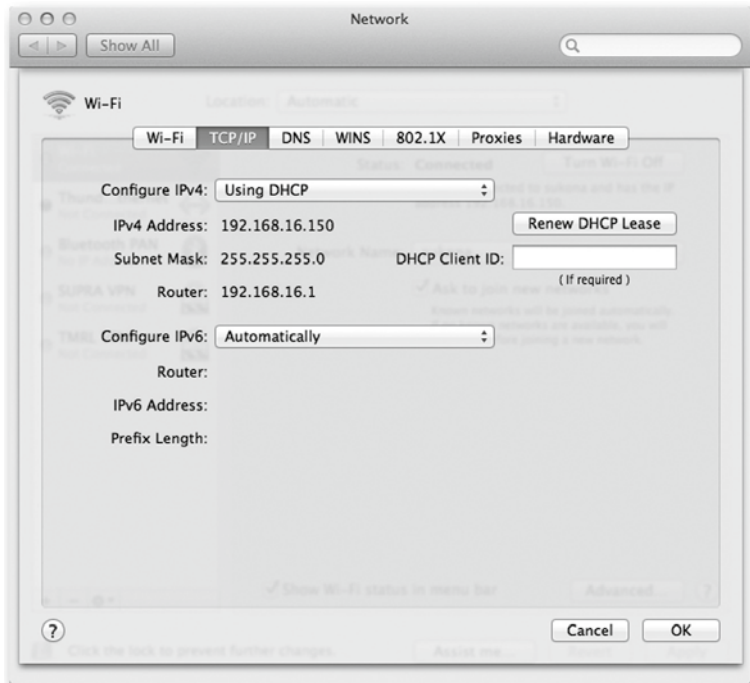
Déterminer l'adresse IP du routeur

Pour déterminer l'adresse IP du routeur sur votre Mac OS X, cliquez dans la barre de menu sur le symbole Pomme .

Cliquez maintenant sur « Configuration du système » et ensuite sur « Réseau ». À gauche, dans la fenêtre, sélectionnez la connexion actuelle au réseau. Vous la reconnaissez au point vert placé devant, dans ce cas c'est « WiFi », cliquez sur « Autres options » :



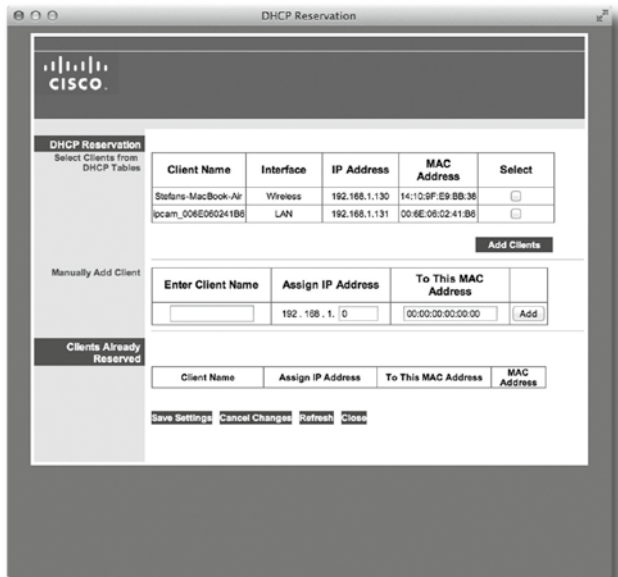
Passez maintenant à la page « TCP/IP », vous y trouverez derrière « Routeur » l'adresse IP de votre routeur. Dans l'exemple suivant, c'est l'adresse 192.168.16.



Déterminer l'adresse IP de la caméra de surveillance

Ouvrez maintenant le navigateur Internet Safari et rentrez comme adresse cible l'adresse IP déterminée pour votre routeur. Ensuite, s'ouvre la page de configuration du routeur. Là, dans les réglages, vous trouvez, en général, une option portant la désignation « Tableau DHCP » respectivement « Réserve DHCP » que vous pouvez appeler. Ensuite, vous obtenez une liste de tous les appareils dans le réseau, comme dans l'exemple suivant.

Attention : la représentation dans la configuration de votre routeur peut varier de celle de l'exemple.



Dans cette liste, la caméra de surveillance est mentionnée sous une désignation de type « ipcam_xxx ». Dans l'exemple ci-dessus, ce serait « ipcam_006E060241B6 ». À côté vous trouvez l'adresse IP de la caméra de surveillance (ici : 192.168.1.131). Rentrez cette adresse dans une nouvelle fenêtre du navigateur (Safari) pour ouvrir la page de configuration de la caméra de surveillance.

Poursuivez maintenant l'installation conformément aux autres indications du paragraphe 5.5., *Configuration manuelle de la caméra de surveillance.*

5.10. Conseils pour l'installation

Ci-après nous vous avons rassemblé les différents conseils pour l'installation de la caméra de surveillance si des problèmes venaient à survenir lors de l'installation standard. Vous trouverez d'autres conseils sur le site

<http://www.safetycam-info.com>.

Le programme *Rollei SafetyCam Config* ne trouve pas la caméra.

Est-ce que la caméra de surveillance et l'ordinateur sont raccordés au routeur ?

Si plusieurs réseaux sans fil sont actifs sur l'ordinateur, alors désactivez tous les réseaux sans fil avec lesquels la caméra de surveillance n'a aucune connexion.

Désactivez le pare-feu de l'ordinateur.

Le routeur ne dispose d'aucun port pour le câble de réseau.

Raccordez la caméra de surveillance directement à l'ordinateur :

1. Désactivez tous les réseaux sur l'ordinateur
2. Branchez la caméra de surveillance avec le câble de réseau sur l'ordinateur
3. Recherchez la caméra de surveillance avec le programme *Rollei SafetyCam Config*
4. Dans *Rollei SafetyCam Config* sélectionnez la caméra et allez ensuite sur « Adresse »
5. Désactivez « DHCP » et allez sous « Configuration statique » :
 - Adresse IP : 169.254.10.100 ; masque de sous-réseau : 255.255.0.0).
 - « Gateway standard » et « Serveur DNS » restent vides

Cliquez sur « Appliquer » et attendez que le programme affiche la caméra.

La connexion sans fil entre la caméra de surveillance et le routeur ne fonctionne pas.

Vérifiez les réglages sans fil, particulièrement les clés rentrées.

Éventuellement, tous les canaux WiFi ne sont pas activés. Adaptez le réglage « Région » dans les réglages sans fil.

Votre routeur attribue éventuellement des adresses IP locales changeantes à chaque nouvelle connexion. Recherchez donc de nouveau la caméra par *Rollei SafetyCam Config*

La caméra est accessible localement mais pas par Internet.

En règle générale c'est toujours le cas lorsque le reroutage du port dans le routeur n'a pas été effectué ou mal effectué.

Veillez lire à ce sujet le paragraphe 5.6. *Réglage du routeur* ainsi que les conseils sur le site Internet

<http://www.safetycam-info.com>.

Connexion Internet par les réseaux mobiles 3G/4G.

Si la connexion Internet se fait par un réseau mobile 3G/4G, alors aucune adresse IP publique ne sera éventuellement affectée à votre accès Internet. Dans ce cas, vous devez demander à votre fournisseur d'accès la mise à disposition d'une adresse IP publique.

Chez le fournisseur d'accès « Drei.at », il faut, en plus, que l'option « Open Internet » soit activée.

L'accès par l'adresse publique ne fonctionne pas à partir du réseau propre

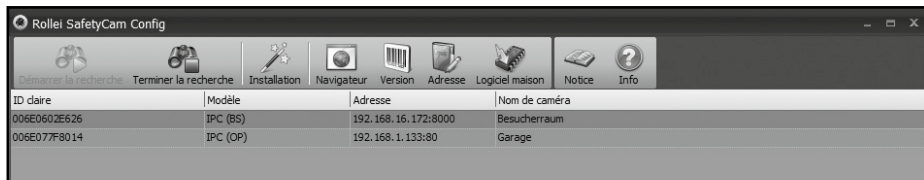
En règle générale, il n'est pas possible d'interroger la caméra de surveillance par Internet à partir du même réseau que celui où la caméra est raccordée. Ceci n'est possible qu'avec l'adresse de réseau locale.

6. Le programme Rollei SafetyCam Config

Ci-après, veuillez trouver une description détaillée du programme *Rollei SafetyCam Config* tel qu'il a été installé dans le paragraphe 5.3. *Installation du logiciel*.

Assurez-vous que la caméra de surveillance est reliée au routeur par le câble réseau et qu'elle est branchée au secteur (voir paragraphe 5.1. *Installation du matériel*). De plus, il faut qu'il y ait une connexion au réseau entre l'ordinateur et le routeur. Ouvrez ensuite le programme *Rollei SafetyCam Config*.

Dans le programme, allez à « **Démarrer la recherche** » pour obtenir une liste des caméras de surveillance accessibles.



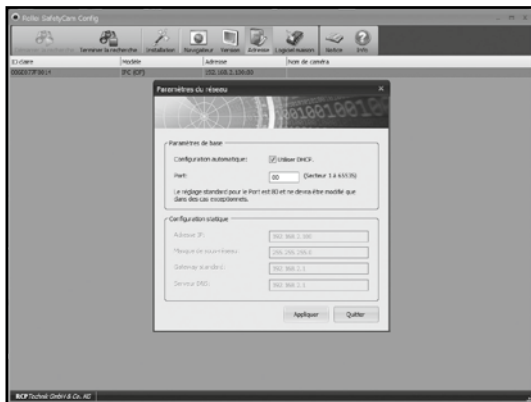
| ID claire | Modèle | Adresse | Nom de caméra |
|--------------|----------|---------------------|---------------|
| 006E0602E626 | IPC (BS) | 192.168.16.172:8000 | Besucherraum |
| 006E077F8014 | IPC (OP) | 192.168.1.133:80 | Garage |

Dans la liste, sélectionnez la caméra de surveillance que vous souhaitez régler et appeler. Ceci est aussi indispensable, même s'il n'y a qu'une seule caméra.

À l'aide de la fonction « **Adresse** » vous obtenez les données du réseau pour la caméra de surveillance sélectionnée.

La configuration du réseau de la caméra de surveillance se fait automatiquement à condition que l'option « **Utiliser DHCP** » soit activée et que le routeur utilisé assiste DHCP et qu'il soit aussi activé. Si à l'adresse il y a une adresse différente de 0.0.0.0, alors la mise en place automatique du réseau de la caméra de surveillance a été effectuée avec succès.

Si le **port** interne utilisé par la caméra de surveillance doit être modifié, alors rentrez le nouveau numéro de port. Par exemple, pour un reroutage de port il faut que le port externe et le port interne de la caméra de surveillance soient les mêmes.



Vous pouvez cependant rentrer manuellement les données du réseau, par exemple lorsque la configuration automatique ne fonctionne pas. Pour ce faire, désactivez d'abord « **Utiliser DHCP** ». Ainsi, les champs de saisie de la configuration statique sont activés.

Sous **Configuration statique**, rentrez les données réseau pour la caméra de surveillance. En règle générale, vous obtenez ces données par les réglages du réseau de l'ordinateur, respectivement du routeur.

Cliquez sur « **Appliquer** » pour enregistrer les réglages modifiés. Ensuite, on vous demandera de rentrer l'identifiant et le mot de passe de l'administrateur. À la livraison, le compte utilisateur « admin » ne comporte aucun mot de passe.

Pour appeler dans le navigateur une caméra de surveillance sélectionnée dans la liste de caméras de *Rollei SafetyCam Config*, cliquez dans le menu sur « **Navigateur** ». Ensuite s'ouvre le navigateur standard avec la page d'accueil de la caméra. Là, vous pouvez soit appeler l'image de la caméra soit effectuer d'autres réglages pour la caméra.

Avec l'option du menu « **Version** » vous obtenez des informations sur la caméra de surveillance sélectionnée et sur le logiciel.

À l'aide de l'option « **Logiciel maison** » vous pouvez faire actualiser automatiquement aussi bien le logiciel maison du système que le logiciel maison de l'interface Web de la caméra.

Démarrez tout d'abord une recherche des caméras IP présentes par « **Démarrer la recherche** ». Sélectionnez ensuite une des caméras dans la liste et cliquez sur « **Logiciel maison** ». Ensuite vient une interrogation du modèle de la caméra sélectionnée. Sélectionnez le modèle de la caméra et confirmez le choix avec « **OK** ». Ensuite, pour le système et l'interface Web, s'affiche séparément la version du logiciel maison installé et si une version plus récente est disponible. Si une version du logiciel maison plus récente est disponible, vous pouvez l'installer avec « **Installer** » sur votre caméra IP. Répondez à l'interrogation en indiquant l'identifiant et le mot de passe d'un compte avec droits d'administrateur (à la livraison, c'est l'identifiant « admin » sans mot de passe) pour effectuer l'installation. Lorsque l'installation est terminée, la caméra redémarre.

7. Utilisation de la caméra de surveillance

7.1. Appel de la caméra de surveillance

Ouvrez d'abord le navigateur (Internet Explorer, Firefox, Opera, Google Chrome, Safari ou similaire). Rentrez l'adresse IP de la caméra de surveillance. Si vous souhaitez accéder à la caméra de surveillance depuis un ordinateur dans le même réseau local, vous pouvez alors rentrer ici l'adresse locale du réseau.



CONNEXION

Nom d'utilisateur:

Mot de passe:

SE CONNECTER

VERSION MOBILE

Pour la connexion, rentrez un identifiant ainsi que le mot de passe correspondant. Cliquez ensuite sur « **Se connecter** ». À la première utilisation de la caméra de surveillance, rentrez ici comme utilisateur « **admin** » et laissez le champ du mot de passe vide.

S'ouvre alors le programme de commande et de réglage de la caméra de surveillance.



7.2. Commande de la caméra de surveillance

Pour commander la caméra de surveillance, vous disposez de différents éléments et différentes options. Sous l'image de la caméra, vous trouverez les éléments de commande pour piloter l'orientation de la tête de la caméra ainsi que quelques réglages de base de la caméra.

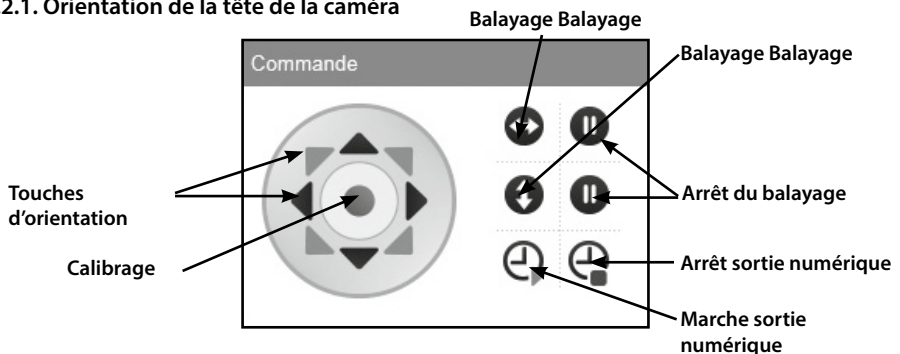
Ceci dépend des corrections du compte utilisateur, des éléments de commande disponibles et quels sont les réglages que vous pouvez modifier.

En tant qu'*administrateur*, vous avez accès à tous les éléments de commande et de réglage.

En tant qu'*opérateur*, vous pouvez piloter l'orientation de la tête de la caméra ainsi que l'image de la caméra, mais vous ne pouvez effectuer aucun réglage.

En tant qu'*utilisateur*, vous ne pouvez qu'appeler l'image de la caméra, mais vous ne pouvez ni la piloter ni effectuer des réglages.

7.2.1. Orientation de la tête de la caméra



Avec les « **touches d'orientation** », vous pouvez faire bouger la tête de la caméra dans différentes directions. Maintenez appuyée la touche de la souris sur une des touches d'orientation, ainsi la caméra bouge en continu, jusqu'à ce que vous relâchiez la touche de la souris ou que la caméra ait atteint la butée de l'orientation choisie.

Avec la touche du milieu « **Calibrage** », vous réorientez la tête de la caméra. Pour ce faire, cliquez sur la touche une fois et laissez le pointeur de la souris dessus jusqu'à ce que la tête de la caméra ne bouge plus. Un calibrage est utile lorsque la tête de la caméra a été bougée à la main ou qu'avec les positions mémorisées, elle ne fonctionne plus.

Dès que la caméra de surveillance est branchée au courant, elle effectue automatiquement un calibrage.

Avec les touches **Balayage horizontal** respectivement **Balayage vertical**, vous démarrez un mouvement de pivotement automatique de la caméra dans le sens horizontal ou vertical. Ce mouvement peut être terminé avec les touches .


Vous trouverez plus d'informations sur la vitesse de déplacement de la tête de caméra dans le paragraphe 8.12.


De plus, avec les touches de commande de la sortie numérique, il est possible d'activer/désactiver la commande de l'alarme.

7.2.2. Sauvegarder des positions

Dans le secteur « Positions », vous avez la possibilité de sauvegarder jusqu'à 3 positions fixes de la tête de caméra pour les appeler ensuite directement.





Pour 1,2 ou 3 cliquez sur  pour sauvegarder la position actuelle de la caméra sous ce numéro. Ensuite, la position préalablement sélectionnée sous le numéro sélectionné est effacée.

Pour 1,2 ou 3 cliquez sur  pour aller à la position mémorisée sous ce numéro.

7.2.1. Réglages de l'image de la caméra

Sous la vue, faites les réglages concernant l'image de la caméra.

| Paramètres | |
|----------------------|---|
| Résolution: | 1280 x 720 <input type="checkbox"/> Inverser horizontalement |
| Fréquence lumineuse: | 50 Hz <input type="checkbox"/> Inverser verticalement |
| Clarté: | 3 |
| Contraste: | 3   |

1. **Résolution** :Ici, vous pouvez sélectionner si l'image de la caméra de surveillance doit être affichée dans la résolution 1280 x 720 pixels, 640 x 480 pixels ou 320 x 240 pixels.
2. **Fréquence lumineuse** :Lorsque la caméra de surveillance se trouve dans une pièce éclairée au néon, réglez ici la fréquence du secteur électrique local (50 Hz voire 60 Hz). Si la caméra de surveillance est utilisée en extérieur, alors sélectionnez Extérieur.
3. **Clarté** :Rentrez une valeur de clarté dans une place de 0 à 6. Plus cette valeur est élevée plus claire sera l'image de la caméra.
4. **Contraste** : Rentrez ici une valeur de contraste dans une plage de 0 à 6. Plus cette valeur est élevée, plus l'image de la caméra sera contrastée.
5. **Inversion horizontale** :Cochez cette option si l'image de la caméra doit être inversée horizontalement.
6. **Inversion verticale** :Cochez cette option si l'image de la caméra doit être inversée horizontalement.
7. **Son marche/arrêt** : Ici, vous activez/désactivez le son de la caméra de surveillance. Pour utiliser la fonction du son, il faut installer Adobe Flashplayer sur le navigateur utilisé.
Celui-ci peut être installé avec <http://get.adobe.com/go/getflashplayer/>.

L'inversion horizontale et verticale de l'image de la caméra peuvent, par exemple, être utilisées lorsque la caméra de surveillance est installée au plafond.

8. Réglages

Dans les paragraphes suivants, vous avez un aperçu de toutes les possibilités de réglage de la caméra de surveillance. Si, pendant l'installation ou l'utilisation de la caméra de surveillance, des problèmes surviennent ou si des modifications de réglage sont nécessaires, vous trouverez ici toutes les indications sur chaque option.

Dans votre navigateur Internet, ouvrez l'accès à la caméra de surveillance (voir paragraphe 6) et connectez-vous par le compte utilisateur avec les droits d'administrateur. La caméra de surveillance est livrée avec le compte utilisateur « admin » pour lequel il n'est pas nécessaire d'avoir un mot de passe.

Après la connexion, allez ensuite dans le domaine « Réglages » et sélectionnez la catégorie de réglages souhaitée.

8.1. État de l'appareil

L'état de l'appareil vous donne des renseignements sur les données actuelles et les valeurs de réglage de la caméra de surveillance. Pour ce faire, dans le menu en dessous, sélectionnez le 1er symbole « État de l'appareil ».

STATUT DE L'APPAREIL:

| | |
|-----------------------------|---------------------|
| ID-de la caméra: | 00e077f0000 |
| Date et heure: | 16.10.2014 12:01:21 |
| Version du logiciel: | 87.8.64.11 |
| Version de l'interface web: | 3.0.0.0 |
| Nom de la caméra: | |
| État de la connexion: | Liaison par câble |
| Statut de l'alarme: | Aucune alarme |
| Statut du DDNS: | Aucun DDNS |
| Statut de UPNP: | Réussi |

Cette page est actualisée automatiquement toutes les 5 secondes.

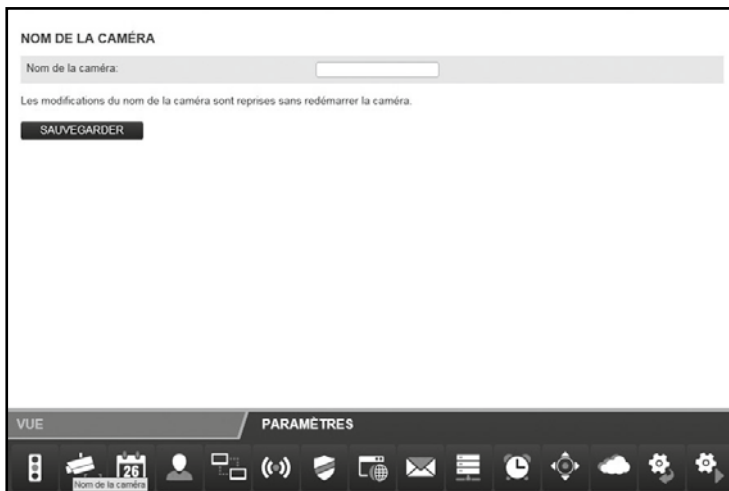
VUE / PARAMÈTRES

26
Nom de la caméra

Icons: Camera, Calendar, User, Network, Signal, Shield, Mail, Alarm, Clock, Cloud, Settings, Gear.

8.2. Nom de la caméra

Vous pouvez donner un nom à la caméra de surveillance, par exemple pour la retrouver plus facilement dans un réseau ou pour avoir une affectation plus claire lors d'une utilisation de plusieurs caméras de surveillance.



Pour ce faire, dans le menu en dessous, sélectionnez « Nom de la caméra » (2ème symbole). Rentez le nom souhaité pour la caméra de surveillance dans le champ de texte et cliquez ensuite sur « **Enregistrer** ». Le nom de la caméra peut comporter jusqu'à 20 caractères de n'importe quel type.

Le nouveau nom de la caméra est repris lors du redémarrage de la caméra de surveillance.

8.3. Date et heure

Ici, vous réglez dans quel fuseau horaire se trouve la caméra de surveillance et si la date et l'heure doivent être automatiquement actualisées par un serveur NTP (serveur temps). L'heure correcte est nécessaire, entre autres, pour planifier l'alarme ou la transmission FTP.









DATE ET HEURE





| | |
|--------------------------------|---|
| Date et heures actuelles: | 16.10.2014 12:02:34 |
| Zone horaire: | (GMT) Greenwich mean time; London, Lisbon, Casablanca ▼ |
| L'heure d'été: | <input type="checkbox"/> |
| Synchroniser avec serveur NTP: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Serveur NTP: | <input type="text" value="time.nist.gov"/> <input type="text" value="time.nist.gov"/> <input type="text" value="time.windows.com"/> |

En sauvegardant, la date et l'heure sont synchronisées avec le système local.
Les modifications de la date et de l'heure sont reprises sans redémarrer la caméra.

SAUVEGARDER

VUE PARAMÈTRES

1. **Date et heure actuelles** : Ici s'affichent la date et l'heure telles qu'elles sont mémorisées dans la caméra de surveillance. Ces données sont synchronisées avec le système local lors de l'enregistrement des réglages. Si l'option « Synchroniser avec le serveur NTP » n'est pas sélectionnée, on peut alors régler la date et l'heure.
2. **Fuseau horaire** : sélectionnez le fuseau horaire dans laquelle se trouve la caméra de surveillance.
3. **Synchroniser avec le serveur NTP** : Si la date et l'heure sont actualisées automatiquement par un serveur NTP, alors cochez ici.
4. **Serveur NTP** : sélectionnez dans la liste le serveur NTP par lequel la date et l'heure doivent être actualisées. Vous pouvez indiquer ici le serveur NTP avec nom ou adresse IP qui ne sont pas cités dans la liste.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour reprendre les modifications de réglage. Les modifications sont enregistrées sans redémarrage de la caméra de surveillance.

8.4. Comptes utilisateurs

Pour la caméra de surveillance, vous pouvez créer jusqu'à 8 comptes utilisateurs. Ces comptes utilisateurs permettent d'avoir accès à la caméra de surveillance.

La caméra de surveillance est livrée avec le compte utilisateur « admin » qui ne possède aucun mot de passe. Ce compte peut soit être supprimé soit il est possible de faire la correction « Administrateur ». On doit uniquement fixer un mot de passe.

Cliquez sur « Ajouter » pour créer un nouveau compte utilisateur. Renseignez l'identifiant pour le nouveau compte ainsi qu'un éventuel mot de passe. L'identifiant et le mot de passe peuvent contenir jusqu'à 12 caractères. Le mot de passe peut rester vide.

Pour effacer un compte utilisateur, cliquez sur la fin de la ligne sur « Supprimer ».

Si un compte utilisateur est effacé par inadvertance mais que les modifications ne sont pas encore confirmées par « Enregistrer », en rappelant le « Compte utilisateur », vous pouvez rétablir l'ancien état.

COMPTES UTILISATEURS

| Nom d'utilisateur | Mot de passe | Autorisations |
|-------------------|--------------|----------------|
| admin | | Administrateur |

Pour reprendre les comptes utilisateurs, il faut redémarrer la caméra.

SAUVEGARDER AJOUTER

VUE PARAMÈTRES

Un compte utilisateur dispose de différentes autorisations :

1. **Visiteur** : L'utilisateur peut uniquement appeler l'image de la caméra mais ne peut effectuer aucune modification de réglage.
2. **Opérateur** : L'utilisateur peut appeler l'image de la caméra et modifier la position de la caméra de surveillance. Les modifications des réglages ne sont pas possibles.
3. **Administrateur** : L'utilisateur peut effectuer toutes les modifications de réglage.

Cliquez sur « Enregistrer » pour reprendre les modifications de réglage. La caméra de surveillance redémarre pour enregistrer les modifications des comptes utilisateurs. Ceci dure environ 2 minutes.

8.5. Réglages du réseau

Pour connecter la caméra de surveillance à un réseau existant ou à un routeur, il faut effectuer les réglages du réseau.

The screenshot shows the 'PARAMÈTRES RÉSEAU' (Network Parameters) menu. It includes a checkbox for 'Utiliser DHCP' (Use DHCP) and several input fields for 'Adresse IP', 'Masque de sous-réseau', 'Gateway standard', 'Serveur DNS', and 'Port de la surface web'. The 'Port de la surface web' field is pre-filled with '80'. Below the fields is a note: 'Pour reprendre les paramètres réseau, il faut redémarrer la caméra.' (To resume network parameters, you must restart the camera.) and a 'SALVEGARDER' (Save) button. At the bottom, there is a navigation bar with 'VUE' and 'PARAMÈTRES' tabs, and a row of icons for various camera functions like live view, camera status, calendar, user profile, network, security, email, settings, and a compass.

Utiliser DHCP : Si dans un réseau, la connexion d'un nouvel appareil (client) est possible automatiquement, alors mettez une coche ici. Toutes les données nécessaires sont ensuite tirées directement du serveur ou du routeur.

Port de la surface Web : Les connexions dans un réseau existent par ce qu'on appelle des Ports. Ainsi, le serveur et chaque appareil connecté (client) fonctionnent sur différents ports pour la même adresse de réseau.

La valeur standard pour la caméra de surveillance est 80. Si nécessaire, celle-ci peut être modifiée dans une plage de 1 à 65535.

Le port de la surface Web devrait toujours être mis sur le même port que le port externe de la caméra de surveillance dans le routeur (voir paragraphe 5.6. *Réglage du routeur*).

Si une connexion automatique à ce nouveaux appareils n'est pas assistée par votre routeur, alors décochez ici « Utiliser DHCP ».

Ensuite, plusieurs nouveaux champs de saisie s'ouvrent. Là, vous devez rentrer manuellement les données d'accès à votre réseau.

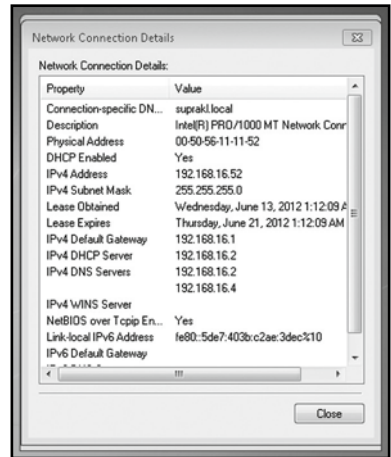
Les données nécessaires ici peuvent, en règle générale, être appelées sur l'ordinateur par les propriétés du réseau ou demandées à l'administrateur du réseau.

- **Adresse IP** : Indiquez ici une adresse de réseau individuelle pour la caméra de surveillance.

Si, par exemple, dans les réglages du réseau de l'ordinateur est indiquée une adresse 192.168.1.1 comme « Default Gateway » (gateway standard), alors il faut que l'adresse de la caméra de surveillance soit 192.168.1.x. En sachant que x est une valeur entre 2 et 254 qui n'est pas encore utilisée dans le réseau. Exemple : 192.168.1.100.

- **Masque de sous-réseau** : En règle générale, il faut indiquer ici la valeur 255.255.255.0.
- **Gateway standard** : Le Gateway standard permet de créer la connexion à Internet. En règle générale, il s'agit de l'adresse de réseau du routeur.
- **Serveur DNS** : l'adresse du serveur DNS ou de nom peut être appelée dans les réglages du réseau de votre ordinateur. En règle générale, il s'agit de l'adresse de réseau du routeur.

Cliquez sur « Enregistrer » pour reprendre les modifications de réglage. Vous devez redémarrer la caméra de surveillance pour reprendre les modifications effectuées dans les réglages du réseau.



8.6. Réglages sans fil

Si la caméra de surveillance doit être reliée sans fil par WiFi (LAN sans fil) dans un réseau, vous pouvez effectuer ici les réglages nécessaires. Pour ce faire, sélectionnez dans le menu en bas, le point « Réglages sans fil ».

- **Utiliser WiFi :** Mettez une coche s'il faut utiliser la connexion sans fil au réseau. Ensuite, les champs d'option s'ouvrent.

Rollei SafetyCam-10 HD
18.10.2014 | 12:04:35

PARAMÈTRES SANS FIL

Utiliser Wireless LAN:

Nom du réseau (SSID): WLAN-123138

Région: Amérique du Nord (canal 1-11)

Cryptage: WPA PSK (TKIP)

Clé (PSK): 2796600521364732

Pour reprendre les paramètres sans fil, il faut redémarrer la caméra.

SAUVEGARDER RECHERCHER

Toutes les données suivantes nécessaires concernant le réseau sans fil utilisé sont notées dans le routeur respectivement l'Access Point par lequel ce réseau est piloté. Pour cette raison, appelez les réglages du routeur respectivement de l'Access Points et ouvrez-y les réglages pour le réseau sans fil. Vous trouverez des indications sur la manière d'accéder à ces données dans le manuel de votre routeur respectivement vous les obtenez de l'administrateur du système.

- **Nom du réseau (SSID) :** Rentrez ici le nom du réseau sans fil (appelé aussi SSID).

- ° **Région** :Selon la région, différents canaux ne sont pas compatibles WiFi. Pour cette raison, sélectionnez ici la région dans laquelle la caméra de surveillance est installée.
- ° **Cryptage** : Dans les réseaux sans fil, les données sont souvent transmises cryptées pour empêcher tout accès à autrui. Rentrez ici quel type de cryptage est utilisé dans votre réseau WiFi.

Avec le réglage « **Non crypté** », les données sont transmises sans cryptage.

Si un des cryptages « **WEP** », « **WPA** » ou « **WPA2** » est utilisé, alors il faut fournir des informations supplémentaires pour le cryptage. Pour ce faire, effectuez exactement les réglages tels qu'ils sont indiqués dans le routeur respectivement l'Access Point.



Remarque :

- Les réglages pour le réseau sans fil doivent être enregistrés sans modification. Ce n'est que de cette manière que vous aurez une connexion parfaite pour la caméra de surveillance.
- Les réglages essentiels du routeur respectivement de l'Access Point ne doivent pas être modifiés si ceci n'est pas nécessaire. Sinon, ceci peut causer des problèmes avec d'autres appareils WiFi dans le réseau.

À l'aide de la fonction « **Rechercher** » vous pouvez démarrer une recherche automatique de réseaux sans fil existant. Ensuite, sélectionnez dans la liste le réseau souhaité en le cochant sous « **Sélection** » et cliquez sur « **Appliquer** ». Si, pour le réseau sélectionné, il faut des données de décryptage, il faut les rentrer.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour reprendre les modifications de réglage. La caméra de surveillance redémarre pour que les modifications soient enregistrées dans les réglages sans fil. Le redémarrage dure environ 2 minutes.

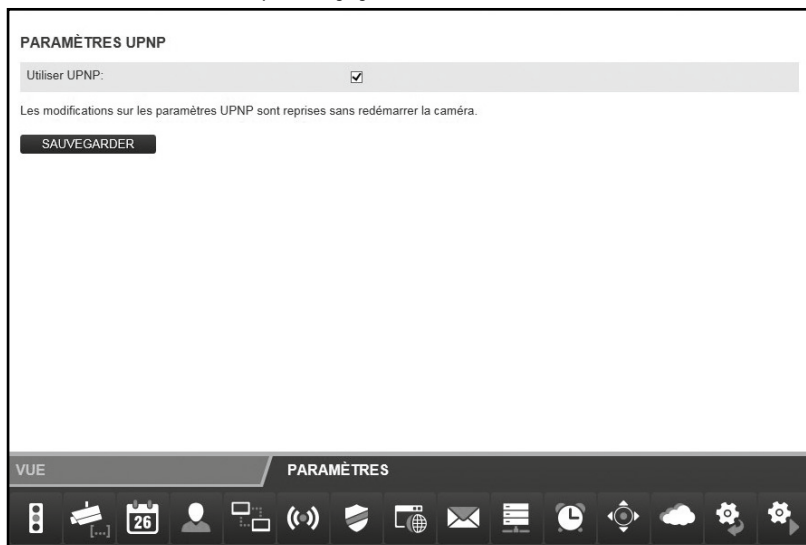
8.7. Réglages UPNP



Remarque :

- Ces réglages sont uniquement utiles si l'installation manuelle a été sélectionnée. En utilisant « Cloud Rollei », il ne faut faire ici aucune modification.

Universal Plug and Play (UPnP) sert à l'activation d'appareils de tous les fabricants par le réseau basé sur IP. Si UPnP est compatible avec le routeur et qu'il y est aussi activé, alors les réglages nécessaires du Firewall sont effectués automatiquement. Pour ce faire, sélectionnez dans le menu le point « Réglages UPNP ».



Cochez « **Utiliser UPNP** » si, lors de la connexion de la caméra de surveillance, UPNP doit être utilisé. En standard, « Utiliser UPNP » est activé.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour enregistrer les modification de réglage. Les modifications sont enregistrées sans redémarrage de la caméra de surveillance.

8.8. Réglages DDNS



Remarque :

- Ces réglages sont uniquement utiles si l'installation manuelle a été sélectionnée. En utilisant « Cloud Rollei », il ne faut faire ici aucune modification.

La caméra de surveillance est accessible sur Internet par l'adresse IP, par laquelle se fait l'accès du routeur respectivement du serveur dans Internet. Comme dans de nombreux cas l'adresse IP de l'accès Internet change sans cesse, il est avantageux de pouvoir atteindre la caméra de surveillance au moyen d'une adresse fixe. Pour ce faire, vous disposez d'un serveur DDNS (Système dynamique de nom de domaine) par lequel vous pouvez créer une adresse fixe pour la caméra de surveillance.

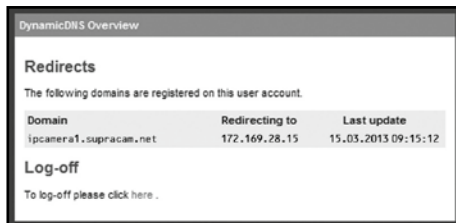
Pour un enregistrement gratuit d'une adresse Internet fixe, ouvrez dans votre navigateur le site <http://rolleicam.net/>.

The screenshot shows the 'DynamicDNS Login' page. It has a title 'Login' and a sub-header 'Please enter your user name and password. If you have not used supra DynamicDNS before, you can create a user account free of charge via the 'Register' function.' Below this, there are two input fields: 'User name:' and 'Password:'. At the bottom, there are two buttons: 'Log in' and 'Register'.

Sélectionnez ensuite la fenêtre d'inscription « Enregistrer ».

The screenshot shows the 'DynamicDNS Registration' page. It has a title 'Registration' and a sub-header 'Please use the following form to create a free user account for supra DynamicDNS. The user name will at the same time be the first part of the domain name.' Below this, there are four input fields: 'User name:', 'Password:', 'Repeat:', and 'Security code:'. The 'Security code:' field contains a CAPTCHA image with the text '7X5 L0'. At the bottom, there are two buttons: 'Register' and 'Back'.

Rentrez d'abord un **identifiant**. Celui ne peut être composé que de majuscules et minuscules, de chiffres ou de tirets. L'identifiant est utilisé pour l'adresse Internet de la caméra de surveillance. Rentrez par exemple comme identifiant « *ipcamera* », ainsi la caméra de surveillance peut être appelée après l'enregistrement par l'adresse <http://ipcamera.rolleicam.net> dès qu'il y a une connexion à Internet. Lorsque l'enregistrement est terminé, vous recevez les informations suivantes.



DynamicDNS Overview

Redirects

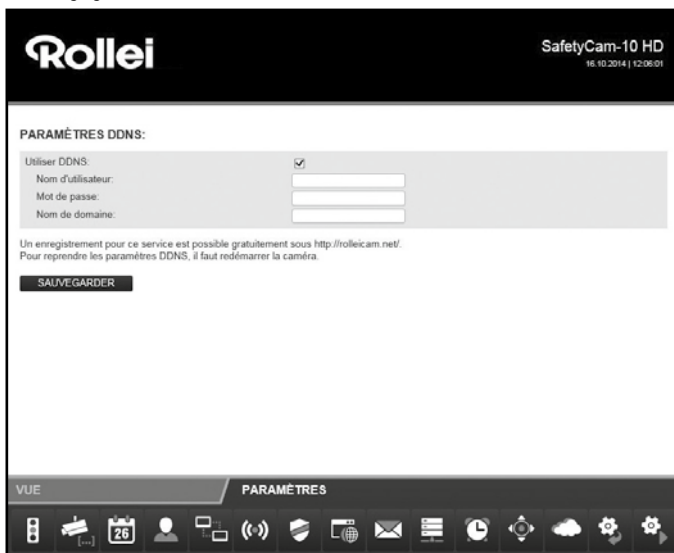
The following domains are registered on this user account.

| Domain | Redirecting to | Last update |
|------------------------|----------------|---------------------|
| ipcamera1.supracam.net | 172.169.28.15 | 15.03.2013 09:15:12 |

Log-off

To log-off please click [here](#).

Passer maintenant aux réglages DDNS de la caméra de surveillance et cochez « Utiliser DDNS ».



Rollei SafetyCam-10 HD
16.10.2014 | 12:06:01

PARAMÈTRES DDNS:

Utiliser DDNS:

Nom d'utilisateur:

Mot de passe:

Nom de domaine:

Un enregistrement pour ce service est possible gratuitement sous <http://rolleicam.net/>.
Pour reprendre les paramètres DDNS, il faut redémarrer la caméra.

S'ENREGISTRER

VUE | PARAMÈTRES

Navigation icons: Home, Back, Calendar (26), Profile, Network, Signal, Security, Mail, Settings, etc.

Rentrez sous « **Identifiant** » et « **Mot de passe** » les mêmes données que vous avez rentrées lors de l'enregistrement par le serveur DDNS. Dans le champ de texte « **Nom de domaine** », rentrez également l'identifiant que vous avez rentré lors de l'enregistrement.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour reprendre les modifications de réglage. La caméra redémarre pour que les modifications soient enregistrées dans les réglages DDNS. Le redémarrage dure environ 2 minutes.

8.9. Réglages mail

La caméra de surveillance peut, pour certains événements, envoyer un message d'alarme par e-mail. Pour ce faire, il faut les données d'un compte e-mail par lequel les e-mails peuvent être envoyés. Ici, par exemple, on peut utiliser l'adresse e-mail privée ou bien vous créez une adresse e-mail propre à la caméra de surveillance.

Pour ce faire, sélectionnez dans le menu « Réglages mail » et cochez « Utiliser SMTP ».

PARAMÈTRES MAIL

Utiliser SMTP:

Serveur:

Port:

Cryptage: Non crypté ▾

Nécessite une authentification:

Expéditeur:

Destinataire 1:

Destinataire 2:

Destinataire 3:

Destinataire 4:

Les modifications des paramètres SMTP seront reprises sans redémarrer la caméra.

SAUVEGARDER **TESTER**

VUE / **PARAMÈTRES**

Activez « **Utiliser SMTP** » si, en cas d'alarme, il faut envoyer un e-mail. Attention : l'alarme doit être activée dans les réglages mail.

Les données suivantes nécessaires concernant le compte e-mail utilisé sont fournies par le fournisseur d'e-mail. Pour un compte e-mail privé, vous trouverez ces données dans le programme d'e-mail comme Outlook ou Thunderbird.

Le *serveur SMTP* (Simple Mail Transfer Protocol) est le fournisseur de sortie d'un fournisseur d'e-mail. Les mails sont envoyés à ce serveur pour être redirigés.

- **Serveur** : rentrez l'adresse du serveur SMTP du compte e-mail.
- **Port** : rentrez le port du serveur SMTP. Valeur standard ici, 25.
- **Cryptage** : indique si et quel cryptage utilise le serveur SMTP.
- **Exige une authentification** : indiquez si le serveur SMTP exige une authentification. Si c'est le cas, cochez cette option et rentrez ensuite l'**identifiant** et le **mot de passe** du compte e-mail.
- **Expéditeur** : rentrez l'adresse e-mail par laquelle les messages d'alarme doivent être envoyés.
- **Destinataires 1 à 4** : rentrez jusqu'à 4 adresses e-mail auxquelles les messages d'alarme doivent être envoyés. Si vous souhaitez recevoir un message sur l'adresse e-mail par laquelle les messages d'alarme sont envoyés, alors il faut aussi inscrire cette adresse comme destinataire.
- **Envoyer l'adresse IP** : Avec cette option, vous pouvez fixer si un e-mail doit être envoyé avec l'adresse IP publique actuelle de la caméra de surveillance aux adresse e-mail indiquées dès que l'adresse IP de la caméra de surveillance change.

Dans les champs « **Serveur** », « **Port** », « **Expéditeur** » et « **Destinataire 1** » il faut toujours saisir quelque chose.

Cliquez sur « **Tester** » si vous souhaitez tester les réglages mail. Un e-mail test est ensuite envoyé aux adresses e-mail mentionnées.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour reprendre les modifications de réglage. Les modifications sont enregistrées sans redémarrage de la caméra de surveillance.

- ° **Rentrer le nom de fichier** : cochez cette option si vous souhaitez donner un nom de fichier. Si cette option n'est pas cochée, alors pour la sauvegarde d'images, un nom de fichier est imposé.
- ° **Nom de fichier** : rentrez ici vos propres noms de fichier. En enregistrant les images, un numéro chronologique est ajouté au nom indiqué ici.

Pour tester les saisies pour les réglages FTP, cliquez en bas sur « **Tester** ». Une seule image est alors transmise sur le serveur FTP.

Cliquez sur « **Enregistrer** » pour reprendre les modifications de réglage. Les modifications des réglages FTP sont reprises sans redémarrage de la caméra de surveillance.

8.11. Réglages de l'alarme

Rentrez ici dans quelles conditions la caméra de surveillance doit envoyer un message d'alarme et ce qui doit être exécuté en cas d'alarme. Pour ce faire, sélectionnez en bas dans le menu le point « Réglages de l'alarme ». Selon les options réglées, vous obtenez l'affichage suivant :

PARAMÈTRES ALARME

| | |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| Détection de mouvement: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Sensibilité: | 5 ▾ |
| Utiliser calendrier: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Réglage du calendrier: | Éditer |
| Détection à l'entrée numérique: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Niveau d'alarme: | Haut ▾ |
| Annonce à la sortie numérique: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Niveau d'alarme: | Haut ▾ |
| Annonce envoyée à mail: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Annonce à FTP: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Intervalle: | 1 |
| Annonce à HTTP: | <input checked="" type="checkbox"/> |
| URL: | |

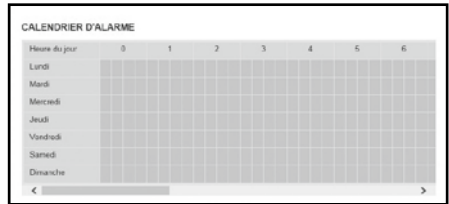
Les modifications sur les paramètres alarme sont reprises sans redémarrer la caméra.

SAUVEGARDER

VUE **PARAMÈTRES**

- ° **Détection de mouvements** : cochez cette option pour activer la détection de mouvements.

- **Utiliser le calendrier** : vous pouvez limiter la période durant laquelle une alarme doit se déclencher. Dès que cette option est sélectionnée, le schéma de temps ci-contre s'ouvre, il permet de sélectionner les temps actifs. Marquez ici les temps durant lesquels les réglages de l'alarme doivent être activés.
- **Sensibilité** : rentrez une sensibilité pour la détection de mouvements, avec une valeur entre 0 et 9. Plus cette valeur est élevée, plus la sensibilité à la détection de mouvements est élevée.
- **Détection sur l'entrée numérique** : si, sur le raccordement de l'alarme, il y a un message d'alarme, alors celle-ci peut être reprise par la caméra de surveillance, à condition que cette option soit activée.
- **Niveau d'alarme** : indique si l'alarme est donnée lorsqu'il n'y a pas de tension à l'entrée de l'alarme (réglage *bas*), *ou s'il y a de la tension (réglage élevé)*.
- **Message sur la sortie numérique** : en présence d'un message d'alarme dans la caméra de surveillance, celle-ci est transmise par la sortie numérique, à condition que cette option soit activée.
- Indique si le message d'alarme sur la sortie numérique se fait en présence de tension (réglage élevé) ou en l'absence de tension (réglage bas)
- **Message vers l'e-mail** : activez cette option si, en cas d'alarme, il faut envoyer un message par e-mail.
- **Message à FTP** : activez cette option si, en cas d'alarme, il faut envoyer des images sur le serveur FTP.
- **Intervalle** : Indiquez à quel intervalle les images doivent être transférées au serveur FTP en cas d'alarme. L'indication se fait en secondes.
- **Message à http** : activez cette option si, en cas d'alarme, une adresse http doit être appelée.
- **URL** : Indiquez ici quelle adresse HTTP doit être appelée en cas d'alarme.



Cliquez sur « **Enregistrer** » pour reprendre les modifications de réglage. Les modifications des réglages d'alarme sont enregistrées sans redémarrage de la caméra de surveillance.

Le raccordement de l'alarme au dos de la caméra de surveillance possède 4 raccords :

1. Sortie alarme (GND)
2. Sortie alarme (+5V)
3. Entrée alarme (source)
4. Entrée alarme (GND)

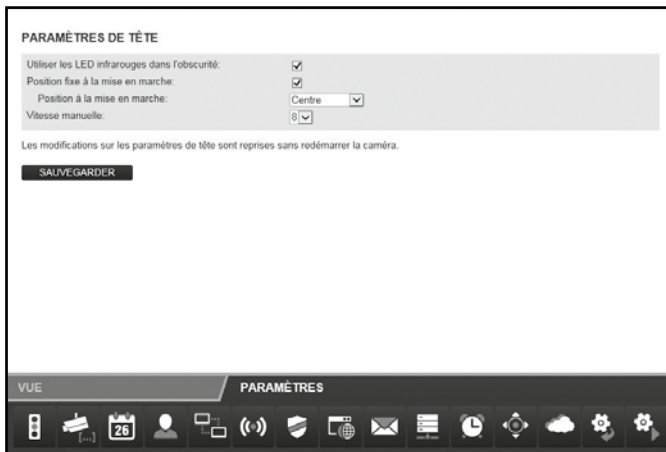


Sur la sortie alarme (1 et 2) il est possible de brancher un déclencheur d'alarme, une sirène ou une gâche électrique. Ici, le signal est donné dès que la sortie numérique a été activée ou lorsque la sortie numérique pour les messages d'alarme a été sélectionnée et que la caméra de surveillance détecte une alarme.

Si les contacts de l'entrée alarme (3 et 4) sont reliés en externe entre eux, alors une alarme est déclenchée. Ensuite, la connexion peut se faire par un contacteur ou un relais, par exemple par un détecteur de mouvements ou tout autre appareil d'alarme. En présence d'un signal d'alarme, un message est édité en fonction des réglages effectués ci-dessus.

8.12. Réglages de tête

Dans cette catégorie, vous pouvez faire des réglages concernant le positionnement de la tête de la caméra.



- **Utiliser des LED infrarouges dans l'obscurité** : si cette option est activée, dans l'obscurité, les LED infrarouges sont allumées comme source supplémentaire de lumière.
- **Position fixe à l'allumage** : si vous activez cette option, à l'allumage de la caméra de surveillance, la tête de celle-ci doit prendre une position imposée.
- **Position à la mise en marche** : indiquez quelle position la tête de la caméra doit prendre à l'allumage. Sélectionnez **Centre** si la tête de la caméra doit être centrée ou sélectionnez une des positions qui a été sauvegardée dans la vue de la caméra (voir paragraphe 7.2.2).
- **Vitesse manuelle** : indiquez à quelle vitesse la tête de la caméra doit se déplacer en cas de commande manuelle. Plus la valeur est élevée ici, plus la tête se déplace lentement.

Cliquez sur « Enregistrer » pour reprendre les modifications de réglage. Les modifications des réglages de la tête sont enregistrées sans avoir à redémarrer la caméra de surveillance.

8.13. Réinitialiser

Pour réinitialiser la caméra de surveillance sur les réglages d'usine, cliquez sur « Réinitialiser maintenant ».

La réinitialisation dure environ 2 minutes. Veuillez attendre avant que s'affiche de nouveau le message dans la fenêtre du navigateur.



Remarque :

- Lors de l'exécution de la fonction, tous les réglages sont perdus.
- Si les réglages du réseau ont été modifiés, la caméra de surveillance n'est éventuellement plus accessible sous l'adresse actuelle. La caméra de surveillance peut être retrouvée par le programme de configuration.
- La caméra de surveillance peut être réinitialisée avec la touche RESET située sous la caméra. Pour ce faire, maintenez la touche RESET appuyée pendant environ 15 secondes.

8.14. Redémarrage

Pour redémarrer la caméra de surveillance, cliquez sur « Redémarrer maintenant ». De cette manière, tous les réglages effectués auparavant sont repris.

Un redémarrage dure environ 2 minutes. Veuillez attendre avant que s'affiche de nouveau le message dans la fenêtre du navigateur.



Remarque :

- Si les réglages du réseau ont été modifiés, la caméra de surveillance n'est éventuellement plus accessible sous l'adresse actuelle. La caméra de surveillance peut être retrouvée par le programme de configuration.

9. Infractions possibles

En utilisant la caméra de surveillance IP, vous devez tenir compte des conseils suivants :

Protection des droits d'auteur

En règle générale, chaque personne a le droit au respect de sa propre image. Selon la loi sur les droits d'auteur, les images prises sans autorisation de la personne concernée ne peuvent être publiées que si les personnes n'apparaissent que comme élément secondaire dans un paysage ou autres lieux publics. La réponse à la question de savoir si une personne est uniquement un élément secondaire dépend des circonstances au cas par cas. Pour des raisons de sécurité juridique, dans tous les cas où des enregistrements avec une relation à des personnes est possible, vous devez en être informé par la caméra de surveillance IP (voir aussi paragraphe « Devoir de déclaration »).

Protection de la sphère privée

La sphère privée d'autrui ne doit pas être violée par des images montrées. N'orientez pas votre caméra vers le jardin ou la porte d'entrée de votre voisin, même si ces lieux sont visibles depuis votre propre habitation ou depuis des lieux publics. Ceci n'autorise pas la publication de ces vues.

Possibilité d'identification personnelle

On est en présence d'une identification personnelle lorsque l'on peut constater qu'une personne précise se trouvait à un moment précis dans un lieu précis. L'identification peut aussi se faire au moyen d'un signe relatif à la personne, comme par exemple une plaque d'immatriculation d'un véhicule. Il faut donc éviter absolument toute détermination de personne.

Caméras de surveillance sur le lieu de travail

La surveillance sur le lieu de travail est soumise à des conditions particulièrement strictes. Les employeurs doivent renoncer totalement à l'emploi de caméras de surveillance sur le lieu de travail, tant qu'une possible violation du droit ne peut pas être totalement exclue. Veuillez vous renseigner sur les lois en vigueur de votre pays.

Caméras de surveillance dans la circulation routière

Pour les caméras de surveillance orientées sur la circulation routière, il est commandé de configurer le lieu des caméras et le secteur d'enregistrement de telle manière que les prises de vue ne permettent pas d'identifier les usagers de la route au moyen des plaques d'immatriculation. Même les inscriptions sur les voitures peuvent permettre d'identifier l'utilisateur de la route.

Devoir de déclaration

S'il n'est pas possible d'exclure une identification personnelle, il faut déclarer de manière visible la caméra de surveillance sur toutes les voies d'accès au secteur d'enregistrement. Le passant doit être informé sur le fait qu'en entrant dans le secteur d'enregistrement, il donne son autorisation pour l'enregistrement d'images et qu'en cas de refus, il peut éviter l'enregistrement en ne rentrant pas dans le secteur. Il faut ici veiller à l'aspect volontaire de cette déclaration. Si le piège à photos se trouve dans un endroit que les personnes concernées doivent impérativement emprunter (p. ex. entrée de lieux touristiques), alors il n'y a pas d'autorisation du fait du manque de possibilité volontaire.

10. Certificat de licence

Le logiciel utilisé dans ce produit possède une licence aux conditions GNU – General Public License. Nous attirons expressément l'attention sur le fait que nous déclinons toute responsabilité pour le logiciel étant aux conditions de licence GNU - General Public License.

Le point de départ du logiciel est le logiciel publié sur le site

<http://sg-gpl.net/>

Le logiciel qui y est mentionné possède une licence aux conditions GNU – General Public License.

Ce logiciel a subi des adaptations spécifiques destinées au présent produit. Vous pouvez obtenir le texte source du logiciel installé dans le présent produit en envoyant une demande à l'adresse e-mail suivante

service@rcp-technik.com

Dans ce cas, votre e-mail doit contenir des indications sur le type de produit en indiquant le numéro de série, une preuve de votre source d'achat commerciale et une preuve de la date d'achat du produit auprès de la source commerciale.

Nous garantissons l'envoi du texte source du logiciel installé pendant une période d'au moins trois ans à partir de la date d'achat auprès de la source d'achat commerciale à condition que la source d'achat commerciale ait acheté le produit directement chez nous ou uniquement par l'intermédiaire de revendeurs commerciaux.

11. Conformité

Par la présente, le fabricant certifie que, en accord avec les exigences fondamentales et les autres dispositions en vigueur, le sigle CE a été apposé sur cet appareil en conformité avec les directives européennes :

Directive RoHS 2011/65/CE (directive relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques)

2004/108/CE directive relative à la compatibilité électromagnétique

1999/5/CE directive R & TTE (Radio And Terminal Telecommunication Equipment)

Le certificat de conformité européenne peut être demandé à l'adresse indiquée sur la carte de garantie.



12. Élimination

Élimination correcte du produit :

Le marquage ci-contre indique que, dans l'UE, les appareils électriques ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères normales. Veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte dans votre commune ou veuillez vous adresser au revendeur chez qui vous avez acheté le produit.

Ceci évite tout effet nuisible sur l'environnement et la santé grâce à une élimination dans les règles.

Les services communaux compétents vous fourniront les renseignements nécessaires.



13. Garantie et service

Si, pendant le fonctionnement de l'appareil, des problèmes survenaient, nous nous tenons volontiers à votre disposition à l'adresse de service en cas de problèmes et de questions. Nous accordons une garantie constructeur de 3 ans. Vous trouverez les détails sur la carte de garantie fournie séparément.

Avant de renvoyer un appareil défectueux, veuillez appeler notre service téléphonique.

Adresse de service :

Rollei Service Deutschland

Denisstr. 28A
D-67663 Kaiserslautern
Allemagne

Appel d'urgence : +49 40 270750270

Adresse du fabricant :

Rollei GmbH & Co. KG

In de Tarpen 42
D-22848 Norderstedt
Allemagne

14. Données techniques

| | |
|--------------------------------|--|
| Modèle | SafetyCam 10 HD |
| Capteur d'images | Capteur CMOS 1/5" mégapixels, 1280 x 720 pixels |
| Lentille | F=2.4, f=3.6 mm, lentille infrarouge |
| Lumière infrarouge | 9 LED infrarouge |
| Vision nocturne | 15m |
| Éclairage minimum | 0.5 Lux (sans LED) |
| Angle visuel | 60° |
| Protocoles compatibles | HTTP, FTP, TCP/IP, SMTP, DHCP, DDNS, UPnP |
| Standards WiFi | IEEE 802.11 b/g/n |
| Connexion LAN | 10/100 Mbit/s RJ-45 |
| Alimentation électrique | Adaptateur : Baolijin BLJ15W050200P-V Entrée : 100 - 240 V~, 50/60 Hz; 500mA maxi Sortie : 5 V $\overline{=}$, 2000mA caméra: 5 V DC, 2,0 A |
| Ports | LAN, Entrée/sortie alarme (sortie charge Entrée/sortie alarme (sortie charge maxi 100 mA) |
| Température ambiante autorisée | 0°C à +35°C |
| Humidité ambiante | 20 à 85% |
| Dimensions (HxLxP) | 95 mm (H) x 100 mm (L) x 120 mm (P) |
| Poids | env. 238 grammes |



Remarque :

- Dans le cadre de l'amélioration de nos produits, nous nous réservons le droit d'effectuer des modifications techniques et d'aspect sur l'article.

15. Répertoire des mots clés

- A**
- Accessoires 1
 - Administrateur 33, 39
 - Adresse 30
 - Adresse IP 16, 41
 - Angle visuel 58
 - Antenne WiFi 7
 - App 15
 - Appli pour Smartphones 24
 - Avertissements 4
- B**
- Balayage 34
 - Bloc secteur 8
 - Borne de branchement de l'alarme 6, 52
- C**
- Câble de réseau 9
 - Câble LAN 6
 - Calibrage 33
 - Capteur d'images 58
 - Certificat de licence 56
 - Clarté 35
 - Commande 33
 - Comptes utilisateurs 39
 - Configuration du système 10
 - Configuration manuelle 16
 - Conformité 57
 - Connexion 18, 32
 - Consignes de sécurité 4
 - Contraste 35
 - Cryptage 20, 43
- D**
- Date 38
 - Détection de mouvements 50
 - DHCP 30, 40
 - Dispositions légales 55
 - Données techniques 58
 - Données utilisateur 2
- E**
- Élimination 57
 - Entrée/sortie numérique 33
 - État de l'appareil 36
- F**
- Firewall (pare-feu) 17
 - Fréquence lumineuse 35
 - Fuseau horaire 38
- G**
- Garantie 57
 - Gateway standard 21, 41
- H**
- Heure 38
- I**
- Image de la caméra 35
 - Installation du logiciel 10, 11
 - Installation du matériel 9
 - Installation Mac OS X 25
 - Installer le logiciel. 10, 11
 - Inversion 35

- L**
 - LED infrarouge 7, 53
 - Logiciel maison 31
- M**
 - Masque de sous-réseau 41
 - Message d'alarme 47
 - Micro 7
 - Montage 8
- N**
 - Nom de domaine 23, 46
 - Nom de la caméra 37
 - Nom de réseau 42
- O**
 - Opérateur 33, 39
- P**
 - Plan horaire 50
 - Port 22, 30, 40
 - Port réseau 7
 - Prise d'alarme 7
 - Protocoles 58
- R**
 - Redémarrage 54
 - Région : 43
 - Réglages 36
 - Réglages DDNS 23
 - Réglages de l'alarme 50
 - Réglages du réseau 40
 - Réglages FTP 49
 - Réglages mail 47
 - Réglages sans fil 19, 42
 - Réglage WiFi 20, 42
 - Réinitialiser 54
 - Remarques sur les dangers 4
 - Reroutage de port 17, 21
 - Résolution 35
 - Routeur 9, 16, 20, 25
- S**
 - Sauvegarder des positions 34
 - Sensibilité 51
 - Serveur DDNS 23, 45
 - Serveur DNS 41
 - Serveur NTP 38
 - Service 57
 - SMTP 47
 - Son marche/arrêt 35
 - Support mural 6, 8
 - supra IPCam Config 30
 - supra space 11, 12, 13, 14
- T**
 - Tête de la caméra 33, 53
 - Touche Reset 7
 - Touches d'orientation 33
- U**
 - UPNP 44
 - Utilisateur 33
- V**
 - Visiteur 39
 - Vitesse du mouvement de la tête 34, 53

Rollei



Manufacturer:

Rollei GmbH & Co. KG
In de Tarpen 42
D-22848 Norderstedt

Service Hotline:

+49 40 270750270

Return Service:

Rollei Service Deutschland
Denisstraße 28a
D-67663 Kaiserslautern

www.rollei.com/social